Amigoe

101STE JAARGANG — NO.: 275

DINSDAG 27 NOVEMBER 1984



BENNY NISBET ...oorlog...

VANDAAG

Nieuws in vogelvlucht

DAMASCUS — De Franse president Mitterand heeft bij zijn vertrek voor zijn bezoek aan Syrie gezegd dat de tijd nog niet rijp is voor een internationale Midden Oostenconferentie waarvan Syrie, de SU en Jordanie voorstander zijn. Hij is het 1e Franse staatshoofd dat Syrie bezoekt sinds dit land in 46 onafhankelijk werd van Frankrijk. Hij wil de patstelling in het vredesproces met zijn bezoek doorbreken. Hij bezocht eerder al Jordanie en Egypte en begin december ontvangt hij Israels premier Peres in Parijs.

*****

GENEVE — De VS stoppen hun contributie aan de GATT (Algemene overeenkomst inzake tarieven en handel) als deze organisatie niet begint met de aanpak van een aantal belangrijke zaken op internationaal handelsgebied. De Gatt is in jaarvergadering bijeen. De VS betalen 14,2% van de Gatt-begroting. De Derde wereld wil het protectionisme aanpakken, de VS de liberalisering der handel.

*****

BOMBAY — De Britse wnd hoge commissaris in Bombay Norris is vanmorgen gedood onderweg naar zijn werk. Het is niet bekend of er politieke motieven achter de moord zitten. Het enige bekende wrijvingspunt is de BBC-uitzending waarin Sikhs zich opgewekt uitlieten over de moord op Indira Gandhi.

*****

WASHINGTON — De VS willen in januari in Geneve meteen beginnen met onderhandelen over wapenbeheersing en -vermindering en niet alleen praten over een agenda. Aan de hervatting van het overlegproces moet de hoogste voorrang worden gegeven, waarbij men hoopt dat de SU voor het eerst instemt met werkelijke wapenvermindering.

*****

WENEN — Bij de instorting van een fabriek in Tsjecho Slowakije in Uherske Hradiste zijn zeker 16 mensen omgekomen en 43 gewond geraakt. Radio Praag meldde de oorzaak niet.

*****

NEW YORK — Een aantal VS-banken heeft zijn prime rate verlaagd van 11,75 naar 11,50%. Dit als reactie op de door het Centrale banken-systeem doorgevoerde verlaging van het disconto van 9 tot 8,5%. Citibank nam het voortouw.

*****

LONDEN — De toenemende achteruitgang van het milieu is een bedreiging voor de wereldvrede. De snelle en catastrofale verslechtering van de bodem en de uitputting van natuurlijke hulpbronnen leiden tot politieke en militaire instabiliteit, opstanden, guerrilla, revoluties en zelfs oorlog met mogelijk een conflict tussen de supermachten. Aldus het Internationaal instituut voor milieu en ontwikkeling Earscan.

*****

NEW YORK — Medio december komt er een speciale VN-vergadering over de honger in Afrika. Dan bekijkt men ook of het internationale antwoord op de ramp voldoende is geweest. Een radio- en tv-actie in Nederland bracht 50 miljoen op, maar mogelijk wordt het nog meer. De regering doet er 15 miljoen bij.

*****

TEL AVIV — Israels luchtmacht bombardeerde vanmorgen guerrillabases in de Bekaa-vallei in Libanon. Gemikt werd op het Democratisch front voor de Palestina-bevrijding. Er vielen 3 doden en 5 gewonden.

*****

TOKIO — Japan protesteerde voor de 2e maal in 11 dagen bij de SU tegen het schenden van het luchtruim door SU-bommenwerpers. Men noemde het een betreurenswaardige zaak.

*****

MOSKOU — De najaarszitting van de Opperste Sovjet vanmorgen werd bijgewoond door president Tsjernenko en zijn no 2 Gorbatsjov, van wie men in het westen dacht dat hij aan de kant was geschoven. Men bespreekt de begroting en het economisch en sociaal plan.

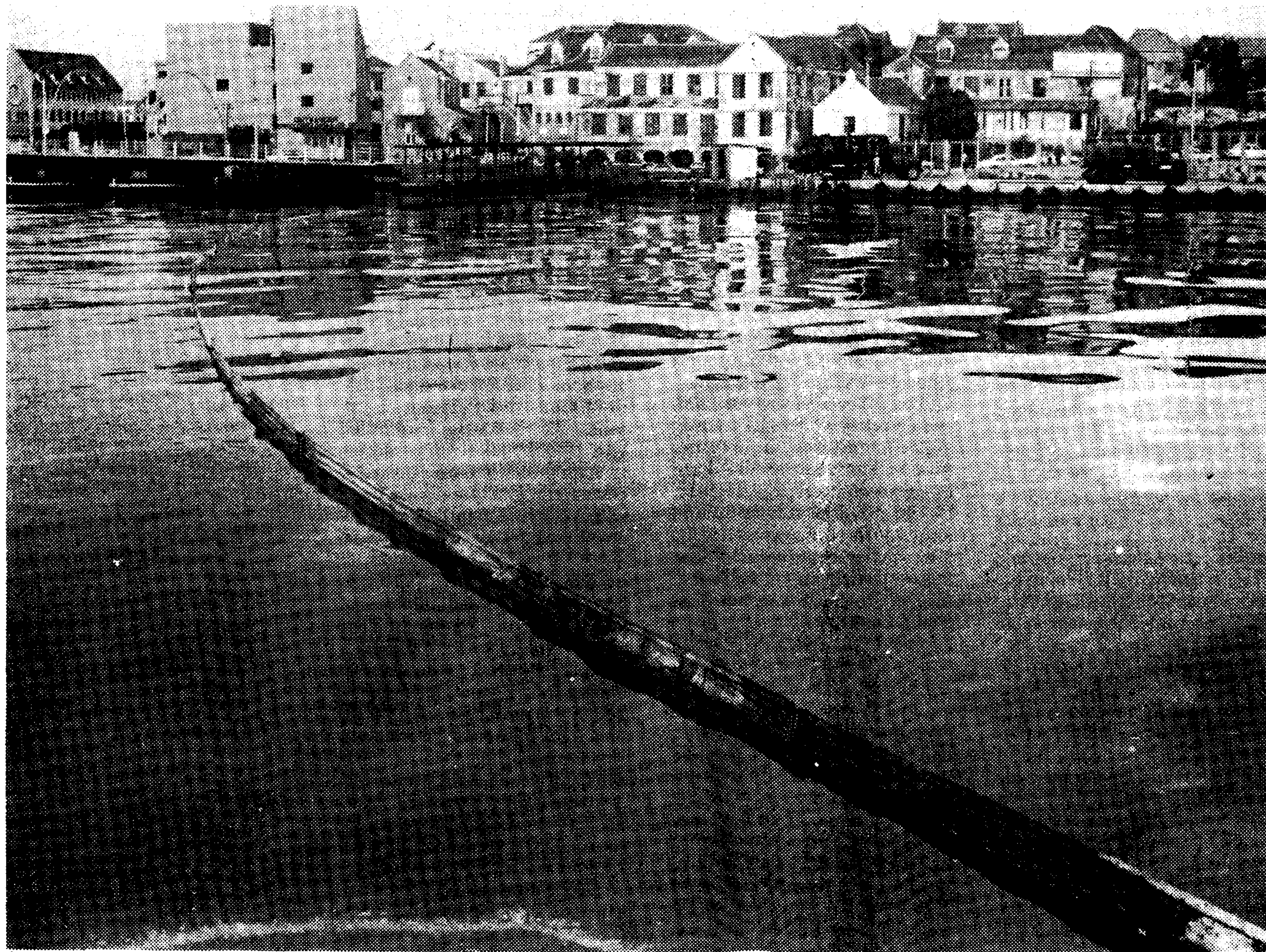
*****

JOHANNESBURG — Een zwarte Zuidafrikaanse mijnwerkersleider is gisteren in het thuisland Lebowa na een nacht arrest weer vrijgelaten. Hem was verweten dat hij een verboden bijeenkomst wilde organiseren. Hij moet daarvoor nog terechtstaan. Een 7-jarige zwarte jongen is in Johannesburg doodgeschoten door overheidsmensen. In Sharpeville werd een 15-jarige zwarte jongen door blanken beschoten vanuit een busje.

*****

AMMAN — Volgens PLO-leider Arafat heeft een Arabisch staatshoofd een vliegtuig willen sturen om de vergaderplaats van de Palestijnse nationale raad te bombarderen. Hij vertelde niet wie hij bedoelde. Dit Palestijnse parlement in ballingschap besloot tot gezamenlijke actie met Jordanie voor een internationale Midden Oostenconferentie.

*****



WILLEMSTAD — Een "boom", een speciaal, gesloten, net dat zich op het water- oppervlak bevindt, moet verhinderen dat een flinke olie- vlek zich richting open zee begeeft. De olie is afkomstig van de tanker "Almak", die gisteravond in aanvaring kwam met een tweetal, aan de kade afgemeerde, sleepboten. Als gevolg van deze aanvaring, scheurden drie tanks aan boord van het schip open en kwam rond de 3.500 ton ruwe olie in de St Annabaai terecht. Door middel van de boom wordt geprobeerd te voorkomen dat de olie via zee op de Curaçaose stranden belandt.

Kaping in Addis Abeba ten einde

ADDIS ABEBA — De kaping van het Somalische vliegtuig is zonder bloedvergieten ten einde gekomen op het vliegveld van Addis Abeba toen de drie kapers zich overgaven aan de Ethiopische autoriteiten. Ethiopie heeft de 108 passagiers en de kapers onder zijn hoede genomen, terwijl Italie zich garant heeft gesteld voor het leven van de zeven Somalische jongeren die ter dood waren veroordeeld en voor wier vrijlating de kapers zich onder meer inzetten.

Voor de ontknoping van het zaterdag al begonnen kapingsdrama werd intensief overleg gepleegd tussen de Ethiopische autoriteiten met de kapers en tussen Ethiopie en Italie. Uiteindelijk leverde dit een happy end op voor alle betrokkenen. De ter dood veroordeelde verzetstrijders in Somalie zullen niet ter dood worden gebracht, de kapers krijgen politiek asiel in Ethiopie of elders en alle gegijzelde passagiers kwamen er zonder verdere kleerscheuren vanaf. Twee van de passagiers hadden de kant van de kapers gekozen. De kapers zeiden dat hun actie vooral bedoeld was geweest om de aandacht te vestigen op de situatie in Somalie en dan vooral op het lot van de zeven ter dood veroordeelde jongeren.

Alle Dominicanen van rampboten uit ziekenhuis Pto Rico

PONCE — De laatste twee slachtoffers van de poging van een aantal Dominicaanse ingezetenen om zonder formele papieren Puerto Rico binnen te komen zijn uit het ziekenhuis ontslagen. Tijdens hun tocht op twee kleine boten zijn 21 van hen om het leven gekomen. Slechts vijf brachten het er levend van af maar werden met verschijnselen van uitdroging en ondervoeding in een ziekenhuis opgenomen. De reeds eerder uit het ziekenhuis ontslagenen zijn teruggestuurd naar de Dominicaanse Republiek.



Na drugsmafia-dreigementen

Bij aanslag op VS-ambassade in Bogota dode en gewonden

BOGOTA — Bij een autobomaanslag op de Amerikaanse ambassade in Bogota zijn een dode en zes gewonden gevallen. De aanslag kwam nadat sedert twaalf dagen dreigementen bij de ambassade waren binnengekomen van de drugsmafia dat men wraak zou nemen voor de uitlevering van drugsverdachten aan de Verenigde Staten. Er zijn echter geen concrete aanwijzingen dat deze aanslag daarmee te maken heeft. Ook de Spaanse ambassade staat onder bewaking na dreigementen door de drugsmafia.

Het was een lading van tien kilo dynamiet welke de lucht inging bij de ambassade. Een dame die een vriendin vergezelde die voor een visum kwam raakte dodelijk gewond, een jongeman raakte zwaar gewond en vijf andere mensen lichtgewond. Van hen zijn drie jongelui die ter plaatse auto's wassen en op de auto's passen. Twee personeelsleden van de ambassade raakten lichtgewond. De overledene is moeder van vijf kinderen.

Twaalf dagen geleden kwam het eerste dreigement binnen bij de Amerikaanse ambassade waarbij de drugsmafia aankondigde dat men vijf Amerikanen zou doden voor iedere Colombiaan die aan de VS wordt uitgeleverd in verband met drugszaken. Of de aanslag inderdaad door de drugsmafia is gepleegd is nog niet bekend. Wel werden in de omgeving van de bom-auto tientallen al dan niet verbrande exemplaren gevonden van een boek waarin voor de gevaren van drugs wordt gewaarschuwd. Een politieman heeft een man en een vrouw zien vluchten voor de ontploffing. Daarbij werden zes auto's vernield. De aangerichte materiele schade bedraagt 40.000 dollar. Sinds de dreigementen binnenkwamen is de bescherming van het gebouw verhoogd. Er bevinden zich doorgaans zo'n honderd mensen in het gebouw, onder wie Amerikaans en Colombiaans ambassade-personeel.

De Spaanse ambassade heeft inmiddels ook meegedeeld bedreigd te zijn door de drugsmafia. De veiligheidsmaatregelen zijn daarom bij en in deze ambassade verscherpt. Ook zi n president Belisario Betancur en zijn minister van Justitie Enrique Parejo Gonzalez bedreigd met de dood. Op 30 april werd de minister van Justitie Rodrigo Lara Bonillo vermoord door een huurmoordenaar namens de drugsmafia omdat hij streng daar tegen optrad.

MACHTSOVERDRAG MOGELIJK VERVROEGD

Colorados eveneens goed voor dag in departementen en senaat

Sanguinetti wil nationale verzoening in Uruguay

MONTEVIDEO — De nieuwgekozen president van Uruguay, Julio Sanguinetti, heeft opgeroepen tot nationaal begrip «om het land weer op te bouwen waarvan de economie zich in een crisis-situatie bevindt». Sanguinetti wil zijn campagnebelofte van een regering van nationale eenheid waar gaan maken samen met de Nationale partij en het linkse Frente amplio. De voorsprong van Sanguinetti op zijn Blancos -concurrent Alberto Zumaran is groter geworden dan zijn Colorados-partij zich had voorgesteld, hoewel hij geen veertig procent van de stemmen heeft behaald. Sanguinetti gaat de legerleiding vragen om de machtsoverdracht, bepaald op 1 maart 1985, te vervroegen. Ook bij de andere verkiezingen kwam zijn partij goed voor de dag.

Toen bijna alle stemburaus waren geteld bleek Sanguinetti een voorsprong van niet minder dan 110.833 stemmen te hebben op zijn naaste concurrent Alberto Zumaran van de Nationale (Blancos) partij. Hij kwam uit op 38,61 procent. Samen met Sanguinetti is de 57-jarige Enrique Tarigo gekozen, die dezelfde beroepen beoefende als Sanguinetti: advokaat en journalist. Tarigo is pas vier jaar geleden in de politiek gegaan. Hij deed dit omdat hij zich met man en macht verzette tegen het grondwetsontwerp dat het leger toen ter goedkeuring aanbood in een referendum en dat weinig met democratie te maken had. Het voorstel werd tot grote verbazing van het leger toen afgewezen. Het duo Sanguinetti-Tarigo neemt in maart de macht van het leger over.

Binnen de partij bracht Sanguinetti een grote nederlaag toe aan expresident Jorge Pacheco Areco die het land van 1967 tot 72 bestuurde. Sanguinetti won deze race met een stemverhouding van 3 op 1. Zijn partij won ook in twaalf van de negentien departementen, waarin het land opgedeeld is. De andere zeven departementen waren voor de Blancos. De hoofdstad Montevideo werd uiteindelijk een overwinning voor Aquiles Lanza van de Sanguinetti-groep die de nek aan nek race won van Frente amplio-kandidaat Mariano Arana. In de senaat legden de Colorados de hand op dertien van de dertig zetels. De Nationale partij kwam eveneens op dertien uit zodat er zes zetels overbleven voor Frente amplio. Voor de linkse groep is dat één zetel vooruitgang in vergelijking met dertien jaar geleden. Het zeit er in naar uit dat de Colorado ook in het huis van afgevaardigden van 99 zetels goed voor de dag komen. De uitslag hiervan laat op zich wachten. De militaire leiding bracht Sanguinetti als gekozen president een bezoek. Bij het leger verwacht men een sopelene machtsoverdracht. Men leek tevreden met de gang van zaken bij de verkiezingen.

Sanguinetti zegt te willen streven naar een nationale verzoening. Uruguay is nu een nieuwe fase ingegaan. We moeten ons daarbij steeds voor ogen houden dat geweld een slechte aanpak is, we moeten fundamenteel denken in vredestermen, aldus Sanguinetti wiens verkiezingsleuze was: verandering in vrede. Ook al zal de volgende etappe erg moeilijk worden.

Hij gaat de militaire leiding vragen de machtsoverdracht eerder dan maart te doen gebeuren, wegens de grote problemen waarvoor het land staat en welke meteen aangepakt moeten worden. Uruguay kent namelijk een werkloosheid van 15 procent. De buitenlandse schuld is onder het militaire bewind verzesvoudigd tot 5 miljard dollar. De koopkracht daalde in die periode met 50 procent, de inflatie is zo'n 60 procent terwijl de industriele en landbouw sector diep in de zorgen zitten. Sanguinetti denkt daarbij aan een akkoord met het Internationaal Monetair Fonds (IMF), iets waarvoor de Nationale partij en het Frente amplio niets voelen. Op economisch en financieel gebied wordt Sanguinetti gezien als een conservatieve figuur. Een andere zaak welke hem wacht en welke veel tact zal vereisen is de herstructurering van het leger dat onder het militaire bewind van 35.000 man tot 60.000 is gegroeid. Over een jaar kan de bevolking zich via een referendum uitspreken over de uitzonderingsregels waarop de militairen stonden en welke volgens hen opgenomen moeten worden in de grondwet. Via deze regels blijft het leger een aandeel behouden in het politieke leven.

Ten aanzien van degenen die nog om politieke redenen gevangen zitten zei Sanguinetti dat men nu moet zien wat er met hen gaat gebeuren van de kant van het leger. In een van zijn eerste reacties na zijn verkiezing liet Sanguinetti van wie bekend is dat hij Amerika-georienteerd is blijken te voelen voor zeer nauwe banden met Spanje en ook gezegde hij van zijn liefde voor de Spaanse koning Juan Carlos en zijn echtgenote evenals voor de Spaanse premier Felipe Gonzalez.

Sanguinetti zag in de verkiezingsuitslag een massale steun van de bevolking voor het Akkoord in de Marineclub, in welke gelegenheid het akkoord werd bereikt van de politieke partijen met het leger over de manier waarop de democratie zou terugkeren in Uruguay. De Nationale partij deed daaraan niet mee omdat zijn leider Wilson Ferreira Aldunate bij zijn terugkeer uit ballingschap door de militaire machthebbers werd gevangen genomen. Hij zit nog steeds vast. Uit protest trok de Nationale partij zich toen uit de besprekingen met het leger terug en leverde daarna felle kritiek op het akkoord. Zeventig procent van de bevolking heeft nu voor dit akkoord gestemd, zo conludeerde Sanguinetti uit de stembusuitslag waarbij de Nationale partij 32 procent van de stemmen kreeg.

Italiaans blad; Paus al in 79 door Cuba uitgenodigd

HAVANA — President Fidel Castro heeft in 1979 al paus Johannes Paulus II uitgenodigd voor een bezoek aan Cuba. De paus kon Cuba toen niet inlassen in zijn reisprogramma, zodat het bezoek niet doorging. Zo meldt het particulier in Rome uitgegeven tijdschrift Famiglia Cristiana. Zonder dat het blad zijn bronnen vrijgaf laat het wel tussen de regels door merken dat het bericht in grote lijnen werd bevestigd door de Cubaanse aartsbisschop mgr Jaime Ortega y Alamino. Het was de bedoeling geweest op Cuba een technische tussenlanding te laten maken. Ook citeert het blad de pauselijke delegaat in Havana, mgr Giulio Einaudi, die gezegd zou hebben dat hij verwacht dat de Cubaanse regering spoedig weer een uitnodiging zal doen aan de paus. Het blad wijst er op dat een pauselijk bezoek aan Cuba door Cubaanse ballingen met gemengde gevoelens zou worden begroet.

Autobommen ontploffen in Chili

SANTIAGO — Niet ver van de Chileense regerings- zetel in Santiago is maandag tegen middernacht een autobom ontploft aan de vooravond van de eerste van de twee nationale protestdagen.

Elders in Santiago ontploften er gisteravond ook acht bommen. Er was nog een andere autobom-ontploffing en wel bij het gemeentehuis van Las Condes in een exclusieve buurt van Santiago. Er heeft zich geen groep verantwoordelijk gesteld voor deze aanslagen.

Dollar zakt iets

AMSTERDAM — De dollar heeft zijn opwaartse vlucht onderbroken en daalde op de Westeuropese wisselmarkten. Ten opzichte van de Westduitse Mark zakte hij van 3,0640 maandagmiddag naar 3,0580 vanmorgen. In Amsterdam haalde hij maandagmiddag 3,4545 gulden en vanmorgen was dat 3,4505.

Met guerrilla

Duarte wijst vier man aan voor dialoog

SAN SALVADOR — President Jose Napoleon Duarte heeft vier regeringsvertegenwoordigers aangewezen die vrijdag het overleg zullen voeren met de guerrilla van El Salvador. Nog is niet bekend gemaakt waar men gaat vergaderen. Aartsbisschop mgr Arturo Rivera y Damas leidt het overleg.

Mozambique: 38 guerrilleros gedood

MAPUTO — Bij botsingen tussen leger en guerrilla in Mozambique zijn tussen 12 en 21 november volgens officiele gegevens 38 guerrilla-strijders gedood. Het kwam in die periode tot twaalfmaal toe tot een treffen tussen beide partijen.







President REAGAN, zanger KENNY ROGERS en acteur LARRY HAGMAN worden beschouwd als enkelen van de bestgeklede mannen van de Verenigde Staten, volgens de jongste lijst van de "Taylors's Council of America". Acteur Robert Redford en pianist Peter Nero zijn een paar andere namen op de lijst. "Los van het lichaam hangende en uitheemse kleren voor mannen zijn achterhaald en goedzittende en klassieke kleding is in de mode", aldus de Taylor's council. "Zwart wordt de komende maanden voor alle uren van de dag een kleur van betekenis", voegt hij er aan toe.

*****

Het geluid van een nagemaakte storm die met regen vergezeld gaat maakt luie KROKODILLEN amoureus en hij zou daarom de aansporing tot hun voortplanting kunnen zijn. Dit is de mening van de directeur van een dierentuin in Augsburg in Beieren. De directeur, Peter Brettschneider, zei dat hij in een recente week tussen de tien en vijftien minuten per keer een grammofoonplaat met geluid van een storm met regen had gespeeld voor het ene mannetje- en de drie vrouwtjeskrokodillen in zijn tuin. De dieren waren door het geluid zichtbaar gestimuleerd en er deed zich seksuele aktiviteit voor. In de dierentuin van Augsburg zijn nooit eerder krokodillenjongen geboren.

*****

Een Frans Hof van Appèl heeft het vonnis van 1000 frank boete ongedaan gemaakt dat was uitgesproken over een RESTAURANTHOUDER die een kelnerin in de billen had geknepen. De 18- jarige kelnerin, had haar baan opgezegd en haar baas gedagvaard wegens aanranding. De politierechter veroordeelde de restauranthouder op grond van medisch getuigenis over blauwe plekken. De restauranthouder ging in hoger beroep en het Hof van Appèl bepaalde vier weken later dat aanranding niet had kunnen worden bewezen. Het Hof van Beroep vond dat het gedrag van de restauranthouder niet was uitgegaan " boven wat aan een bepaalde vertrouwelijkheid kan worden toegestaan die voortkomt uit dagelijkse omgang op het werk". Het is wel duidelijk dat de vrouw het met deze uitspraak niet eens is en dat wat haar betreft het laatste woord nog niet gezegd is.

*****

In Iran is onlangs een electrische machine in gebruik genomen voor het afhakken van de HAND VAN MENSEN die wegens diefstal zijn veroordeeld. Deze machine snijdt de handen snel af. Voordat men de machine in gebruik nam zijn adviezen ingewonnen van de gerechtelijke geneeskunde en de geneeskundige faculteit van de universiteit. Het electrische apparaat zal alleen worden aangewend voor dieven die niet gedwongen tot overtreding van de wet overgingen. Tot nu toe was aan het afhakken van de hand van dieven het medische probleem verbonden dat men moest voorkomen het leven van de betrokkene in gevaar te brengen.

*****

De "Muppet- maker" JIM HENSON en Kermit de Kikker waren onlangs in Moskou te gast bij het beroemde poppentheater van Obraztsov. De Russische en Amerikaanse poppen zullen samen optreden en volgens de beide "poppengrootheden", brengen de poppen meer teweeg dan welke politicus ook. De inbreng van de poppen is universeel. Hetgeen ze verkondigen wordt door elke nationaliteit begrepen en dit heeft een positieve uitwerking. In het verleden hebben reeds eerder internationale poppen- uitwisselingen plaats gevonden op niveau.

*****



De Amerikaanse CAROL MIELKE heeft na dertien jaar speurwerk haar zusters en broers gevonden. In 1939 was Carol door haar ouders afgestaan voor adoptie, omdat de ouders niet in staat waren het kind te verzorgen. Het enige wat ze wist was de naam van haar ouders en verder bezat ze een fotootje, waarop haar vader afgebeeld stond met een aapje op zijn schouder. Haar ouders werkten namelijk op de kermis. Jaren achtereen heeft ze brieven geschreven naar mensen met dezelfde achternaam. En na dertien jaar had Carol succes. Onlangs herenigde zij zich met haar broers en zusters.

*****

De 75- jarige Britse zakenman JAMES SAINSBURY die in oktober is overleden, heeft bij testament beschikt dat het grootste deel van zijn vermogen van 18,3 miljoen pond sterling gaat naar de leukemiebestrijding, ter herinnering aan de geheime romance die hij had met de Britse filmactrice Kay Kendall, die in 1959 zonder het te weten aan de ziekte overleed. Van het geld moet een leukemiefonds worden opgericht dat naar Kay Kendall is vernoemd. Een intieme kennis van de supermarktkoning Sainsbury zei dat de romance een familiegeheim was en dat zij vooraf ging aan Kendalls huwelijk met de Britse filmacteur Rex Harrison.

*****

In de GEVANGENIS van het stadje Desio bij Milaan is het sinds 1977 plezierig toegegaan. Wanneer het feest was verschaften de zes bewakers de twintig gedetineerden tegen betaling niet alleen eten en drinken, maar ook vrouwelijk gezelschap. De cipiers zijn aan de andere kant van de tralies beland en de gevangenen overgebracht naar andere inrichtingen, nadat het vrolijke leventje aan het licht was gekomen.

*****

De RUSSEN, die zijn opgescheept met zonderlinge namen die hun werden gegeven door overdreven ijverige communistische ouders in het tijdperk van Stalin, zijn er onlangs aan herinnerd dat zij het recht hebben om naamsverandering aan te vragen en Boris of Tania te worden in plaats van "Tractor" of "Electriciteit". Ten tijde van de collectivering van de landbouw werden de jongens "Tractor" genoemd en de meisjes "Electriciteit" als eerbewijs aan Lenins denkbeelden van vooruitgang of "verplichting", ter ere van de communistische arbeidsethiek. Een naam samengesteld uit beginletters die gewoon was onder jongens die onder Stalin geboren werden, was "Melsor", dat stond voor Marx, Engels, Lenin en oktoberrevolutie. Sinds de verguizing van Stalin in 1956 hebben de meeste, nu middelbare Melsors, de "s" laten vallen en zijn "Melor" geworden.

*****

Onlangs vertelden de kranten in Israël dat "GOLDA geli k is aan 10.000 sjekel". Ze verwezen naar het feit dat Israël sinds kort een oranjekleurig bankbiljet van 10.000 sjekel uitgeeft waarop het konterfeitsel staat van Golde Meir, premier van 1969 tot 1974. Op de keerzijde van het biljet is de menigte afgebeeld die Meir begroette bij de synagoge van Moskou tijdens haar ambassadeurschap in de Sovjetunie van 1948 tot 1949. Boven de afbeelding staat in het Ivriet "Laat mijn volk gaan". Het bankbiljet van 10.000 sjekel is het derde nieuwe bankbiljet in Israël in ongeveer een jaar. De vorige twee zijn van een even inflatoire 1000 en 5000 sjekel als het nieuwe.

*****

SOVJETARCHEOLOGEN hebben een brief ontdekt die 25 eeuwen geleden uit Griekenland gestuurd is naar een stad die lag in de buurt van wat nu de Krim is aan de Zwarte Zee. De vondst is gedaan bij opgravingen op de plek waar in de oudheid de plaats Kerkinitida lag. De brief, die acht regels lang is en geschreven is op scherven van een wijn vaas, heeft als geadresseerde een zekere Apatori. Hij is geschreven in het Ionische dialect, wat volgens de archeologen bewijst dat Kerkinitida een Ionische kolonie was. Bij opgravingen in een klein deel van deze stad met een oppervlakte van vijf hectare heeft men tot dusver beelden van Antieke Goden, muntstukken en bronzen pijlpunten gevonden.

*****

HONGAREN die op het werk de kantjes er af lopen dreigen vanaf 1 januari te worden ondergebracht in speciale "werkkampen". De strafwet zal daartoe gewijzigd worden. In de Hongaarse bedrijven is een onrustbarende stijging waar te nemen van "lijntrekkerij. Een oplossing meent men te zien in werkkampen. Het is niet duidelijk welke criteria de Hongaarse autoriteiten in acht nemen om te bepalen of iemand "werkschuw" is. Wel is meegedeeld dat het verblijf in zo'n kamp kan variëren van een tot drie jaar.



WILLEMSTAD— Onlangs vond de officiële opening plaats van een expositie/ performance van de stichting "Adamaria" in Nieuwegein. "Adamaria" wordt geleid door de bekende Antilliaanse toneelspeelster Fridi Martina en de Nederlandse beeldende kunstenares Marga Adama, die van Indische afkomst is. De dans tijdens de "performance" werd uitgevoerd door Junet Bonofacio Martina, die tevens de kostuums had ontworpen en gemaakt. Fridi Martina nam het drumspel, de regie en de produktie voor haar rekening. et concept, de tekst en de choreografie waren van Marga Adama. Bij de opening was ook plaatsvervangend Minister Remie Zaandam aanwezig, die zich geruime tijd met de artiesten onderhield. Op de foto vlnr Junet Bonofacio Martina, Marga Adama, Remie Zaandam, Fridi Martina en Edith van Dam.

CURAÇAO AGENDA

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoord- apparaat afluisteren.
De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsen- praktijk van hun eigen huisarts bellen, het antwoord- apparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

***

WIT GELE KRUIS (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; de wacht hebben zuster Kwidama, tel.: 78089 en zuster Marsden, tel.: 614607/43647.

***

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

BOTICA BANDABAO: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag gesloten.

***

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda: Paradeis, tel.: 89676; Punda: Wilhelmina, tel.: 612380.

***

WOENSDAG
DIVERSEN
MOBIELE BANK: 08.45-09.20 uur De Savaan; 09.35-10.30 uur Wechi/Souax; 10.30-11.15 uur Tera Cora t/o Marchena Hardware; 11.15-11.45 uur Asencion/Leliënberg en omgeving; 11.45-12.15 uur Wacao en omgeving; 12.15-12.45 Savonet en omgeving; 12.45-13.30 uur Zorgvliet en omgeving; 14.00-15.40 uur Westpunt t.o. rest. Christiaan.

SEDUKAL: elke woensdag van 14.00-16.00 uur is er vrij spreekuur.

CURAÇAOSCH MUSEUM: t/m 13 december expositie van schilderijen van de schrijver/schilder Jaap ter Haar; openingstijden: 10.00-12.00/14.00-17.00 uur.

***

TOERISTENSCHEPEN: 07.00-13.30 uur «Fairsea» - L.A.; 08.00-17.30 uur «Sun Viking» - Mia.

***

BIOSCOPEN
GOLDEN DRIVE-IN: 21.00 uur *Trading places* (18 jr., f.5,-).
CINELANDIA: 19.00 en 21.00 uur *Fist- and Tiger- claws* (18 jr., f.2,75 en f.3,75).

***

TELECURAÇAO
DINSDAG: 16.30 Heman and the masters of the universe; 17.00 The Muppetshow; 17.30 Kachu; 18.00 Poppenkast; 18.15 Kushina di oro; 18.30 Telenovela: «Corolina»; 19.15 Informe deportivo; 19.30 Dance fever; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.20 «60» Minutes; 21.20 Revista deportivo; 22.20 Mundu na bista; 22.45 Tempo pa Dios; 22.50 Sluiting.

WOENSDAG: 16.30 Cartoons; 17.00 Obra di man; 17.45 Biba salú; 18.00 E man drechi di Dios; 18.30 Telenovela: «Corolina»; 19.15 Informe deportivo; 19.30 EVD; 20.00 Notisiero Tele-8; 21.20 Falcon Crest; 22.20 TC espesial; 22.00 Mundu na bista; 22.15 TC espesial; 23.15 Tempo pa Dios; 23.30 Sluiting.

PARIJS — Bij een bomexplosie in een concertzaal in Parijs zijn 6 gewonden gevallen. Dit gebeurde vlak voor een Armeens folklore-festival begon.

*****

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scherpenheuvel z/n
Curacao N.A.
Giro 440.000
Bankrek : nr. 11-07-313
Algemene Bank N.V.
Bankrek.: nr. 874.825.10
Maduro & Curiel's Bank n.v.
CURACAO
Centrale (alle afdelingen)
672000

Directie:
Namens Antillean News Holding n.v.:
R.F. Snow

Hoofdredacteur:
Frans Heiligers
Overige leden Redaktie:
Toon van Dongen, Laureen Ravelli-Schenk, Hanneke van Kouwen, Max Suart (sportverslaggever), Sheila Rhodes (secretaresse), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 7.30-16.00 uur; Zaterdag 7.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren voor 3 uur binnen zijn.
Advertentie-afdeling (acquisitie):
Ingrid de Maayer, Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

ZOEKERTJES: verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 7.30-16.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag voor 12 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE
(ARUBA) N.V.
Nassaustraat 110.
tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redaktie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Eileen Landsmark.

BONAIRE:
CORRESPONDENT:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN:
Abonnement en Advertenties:
Popular Agencies,
SMTC Building, Illidge Road 38.
Tel.: 2737.
Losse nummers: Papergarden, Food Center, Shipwreck Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel en Papertrip Julianaluchthaven.

SABA:
Vertegenwoordigster / Correspondente: Ruth Hassell, Hell's Gate, tel.: 2265, 2266 (werk) en 2299 (thuis).

ST EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster / Correspondente: mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

DEN HAAG
CORRESPONDENT
Frans Kok (tel.: 070-614911)

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT
Frans Croes (fotograaf).

WASHINGTON
Medewerker: Paul Comenencia (tel.: 202-4623933).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, de Haagsche Courant, de Brabantse Pers.

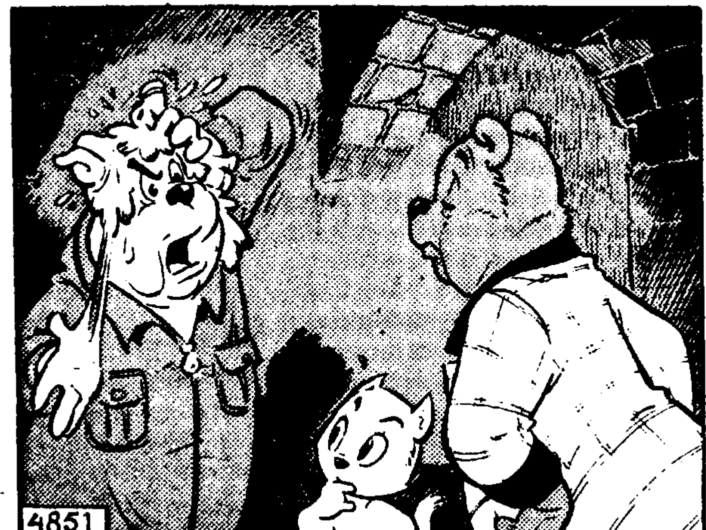
DRUKKERIJ: Rotaprint n.v.
DISTRIBUTIE (abonnementen)
Curacao: Districo n.v., tel.: 70503, 70504 en 70304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr. 208.000, Maduro's Bank rek. nr. 286.330.08 en ABN rek. nr 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (Abonnementen en Incasso): mv. A Wong - Loi - Sing, Noord Salinja.

Losse nummers 50 cent.
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

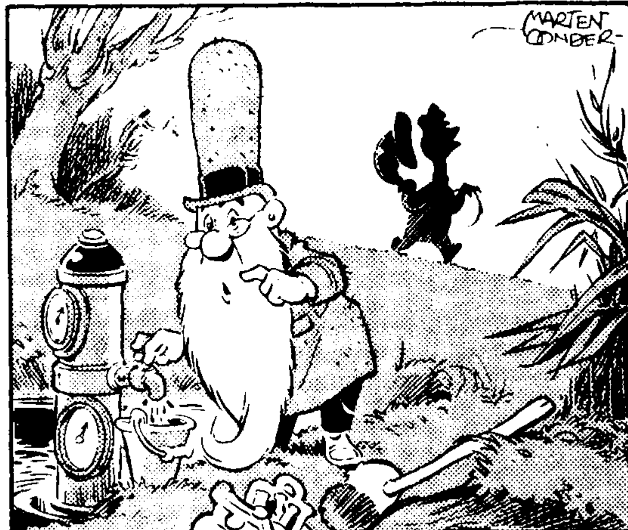
Buiten Antillen (Nederland):
NAfl. 80,15 per maand (luchtpost) of NAfl. 24.00 per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Tom Poes en het Kukel

Door Marten Toonder

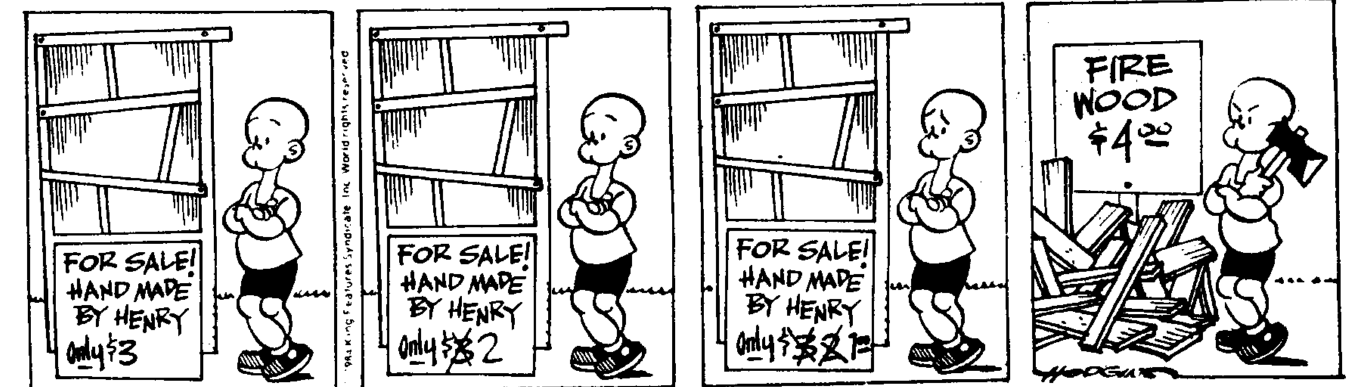






4851 — Commissaris Bulle Bas stiet een getergde kreet uit.
"Natuurlijk Bommel weer!" riep hij. "Altijd dezelfde".
"Matig u, heer Bas", zei heer Ollie koel. "Bedenk tegen wie u spreekt".
"Dat doe ik juist!" kreet de politiechef overspannen. "Het is wel bitter! Daar volgde ik een spoor door de riolen. Met levensgevaar, mag ik wel zeggen. Met inzet van al mijn speurdersgaven! Onder dit pand vind ik een bewijsstuk. Ik weet dus, dat ik de indringers op het spoor ben. Ik kijk. Ik zie, dat het een soort periscoopje is, een kijkkastje zal ik maar zeggen. Ik steek het door een verdacht gat in de zoldering... en wat gebeurt er?"
"Nu, wat gebeurde er?" vroeg heer Bommel vol spanning.
"Dat zal jij niet weten!" loeide de beambte. "Je hebt mijn bewijsstuk tot gelei geflodderd zodat het me om de oren druipt!"
"D-dat heb ik niet gedaan", stamelde heer Ollie. "Dat deed Tom Poes".
"Alles voor niets", hernam de ander inzinkend. Hij haalde een zakdoek voor de dag en begon het waarnemerskastje van zijn gelaat te vegen. "Heel listig speurwerk", mompelde hij. "Door een paar lummels waardeloos gemaakt. Nu kan ik opnieuw door die modder gaan plassen".
"Laat ik beginnen met der modr", sprak op dat moment professor Prlwytzkofsky, niet ver vandaan. "Voor een wetenschappelijk onderzoek zijn gegevens noodwendig. En volgens mij these huist er een levensvorm in deze blubr. Dus eerst een bodemmonster".
Zo sprekende tapte de geleerde enig vocht uit het moeras, zonder te merken, dat er achter hem een wandelaar naderde.

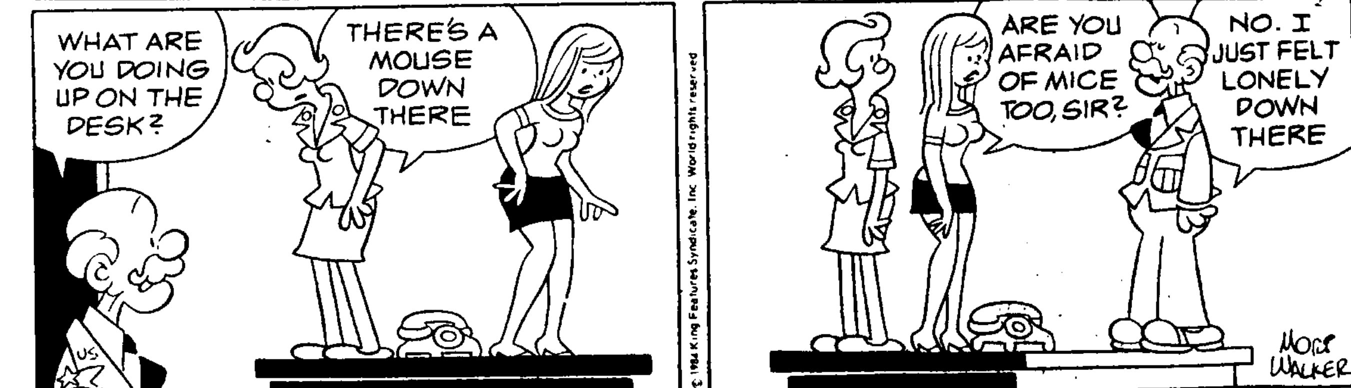
HENRY ® By Dick Hodgins



Jim Henson's™ MUPPETS



BEETLE BAILEY ® By Mort Walker



QUINCY ® By Ted Shearer



CURACAOSE HAVEN TOT NADER ORDER GESLOTEN

Na aanvaring tanker met sleepboten

Circa 3500 ton ruwe olie in St Annabaai



WILLEMSTAD— De Grote Werf heeft behoorlijke schade opgelopen door de aanvaring van de onder Britse vlag varende tanker "Almak", die gisternacht in aanvaring kwam met de Smit Salvor en de Balau. Beide sleepboten lagen afgemeerd en werden door de klap tegen de kade- muur opgedrukt.

WILLEMSTAD — Speciaal daarvoor ontworpen netten, zogenoemde "booms", beschermen momenteel de stranden van de hotels Holiday Beach en Concorde en de ingang naar het water- en elektriciteits- bedrijf KAE, tegen een dreigende olie- vlek. Die ontstond nadat gisteravond rond elf uur, de onder Britse vlag varende tanker "Almak" in de haven van Curaçao in aanvaring kwam met twee sleepboten. De olietanker beschadigde hierbij indirect de Grote Werf. Bij de aanvaring scheurden drie tanks aan stuurboordzijde in de tanker open en kwam circa 35 00 ton zeer zware Venezolaanse ruwe olie in de St Annabaai terecht.

De "Almak", eigendom van de Engelse maatschappij Silverline en in gebruik van de Venezolaanse olie- maatschappij Maraven, vervoerde ruwe olie van Maraven voor raffinage naar de Shell op Curaçao. Bij het binnenlopen van de haven, zo verklaarde vanmorgen havenmeester Elsio StJago tegenover de Amigoe, liep echter het schip, dat door sleepboten van de Shell naar binnen werd geloodst, "uit zijn roer" en raakte stuurloos. Hierbij kwam de "Almak" in aanvaring met twee, aan de Grote Werf afgemeerde sleepboten van Smit International, de "Smit Salvor" en de "Balau". Door de klap waarmee de tanker vooral de "Smit Salvor" ramde, werd ook de kademuur van de Grote Werf aanzienlijk beschadigd.

Terwijl een voorzichtige schatting van de Havendienst uitwees dat uit de lekgeslagen tanks van het schip, rond de 2.000 ton ruwe olie in de Annabaai terechtkwam, werd deze hoeveelheid later op de ochtend geschat op circa 3.500 ton. Die hoeveelheid staat gelijk aan ongeveer 500 vaten. Om te voorkomen dat de olie zich naar zee zou begeven en de stranden aan de zuidkust zou overspoelen, werd bij de haven- ingang, ter hoogte van de veerbootjes, direct een "boom" gelegd. Dat kon niet verhinderen dat enige olie al richting open zee was gedreven en olie- slierten vanmorgen tot bij de vissersplaats St Michiel waargenomen werden. De resterende olie in de opengescheurde tanks van het schip, dat nu bij de Shell afgemeerd ligt, werd inmiddels in andere tanks overgeladen.

Sinds gisteravond is de Havendienst, in samenwerking met de Milieudienst en de Shell, druk doende het probleem in de haven op te lossen. Getracht wordt de olievlek in de haven, die zich zelfs tot aan de westelijke kant van het Schottegat verspreidde, door middel van onder andere vacuum- pompen, uit het water te verwijderen. Ook de brandweer is sinds gisteravond bij deze pogingen betrokken. Die trof een aantal preventieve maatregelen, in verband met mogelijk brand- gevaar.

Het hoofd van de Havenveiligheids- inspectie, de heer Hendrikse zei desgevraagd dat de oorzaak en de kosten momenteel niet eerste prioriteit zijn. "Het belangrijkste is dat de olie uit het water wordt gehaald." Hij wees er in dit opzicht op, dat vrij snel nadat het ongeluk gisteravond bekend was, de olie- boom in de haven- mond was geplaatst.

De haven werd in verband met de problemen tot nader order gesloten, gaf havenmeester StJago op zijn beurt te kennen. Hoe lang het zal duren alvorens deze weer kan worden opengesteld, kon hij vanmorgen nog niet zeggen. Dat is ondermeer afhankelijk van het verloop van de "schoonmaak". Ondertussen bevinden zich al wel een vijftal schepen voor de haven- ingang. Die zullen voorlopig moeten blijven wachten met binnenlopen, zo werd van de Havendienst vernomen. Evenmin konden vanmorgen de veerboten dienst doen. In verband met eventueel brandgevaar, werd van gebruik van de veerboten voor vervoer van passagiers afgezien en werden bussen ingezet voor het onderhouden van een pendeldienst tussen Punda en Otrabanda.

Assistentie krijgt de Havendienst ondermeer van de Shell, die zowel over het materiaal, de ervaring als de "know how" beschikt in dergelijke aangelegenheden. Ook de olie- booms werden door de Shell ter beschikking gesteld. De maatschappij liet vanmorgen bovendien de stranden controleren. Daar was tot op dat moment geen sprake van olie- vervuiling. Desalniettemin kwalificeerden experts van de maatschappij, de olievlek als een grote dreiging op milieu- hygienisch gebied.

Sidney Jansen van de Milieudienst vond, naar hij de Amigoe meedeelde, de milieu- schade op het eerste gezicht meevallen. Doordat er gisteravond snel was ingegrepen en er gelijk een oliescherm in de haven was geplaatst, zullen waarschijnlijk de stranden behoed worden voor een olie- ramp. Alhoewel er uiteraard voor die tijd enige olie ontsnapt was en ook door het scherm nog wat olie naar buiten kon gaan, was de windrichting dermate gunstig dat de stroming niet direct in de richting van de stranden ging, aldus de functionaris van de Milieudienst.

Sinds gisteravond is ook de eilandelijke brandweer betrokken bij de problematiek in de haven. Met het oog op brandgevaar, werden een drietal blusboten in paraatheid gebracht en staat ook ander blusmateriaal bij de haven opgesteld. Door de relatief lage temperatuur is echter het gevaar voor brand betrekkelijk klein, zo vernam de Amigoe. De explosieve dampen die de ruwe olie, die als een "film" over het water ligt, zou kunnen voortbrengen, worden in gunstige zin beïnvloed door niet alleen de weers- gesteldheid, maar ook door de sterke wind. Die damp moet een bepaalde concentratie hebben om tot explosie te kunnen komen. Aan die concentratie ontbreekt het de olie- vlek echter voor het merendeel. Slechts langs de boom bij de havanmond is sprake van meer dan een "olie- film" en hoopt de olie zich enigszins op.

Voor wat betreft de twee sleepboten van Smit International, die door de tanker werden aangevaren, verklaarde desgevraagd directeur Beerman van Smit International, dat er experts uit Rotterdam onderweg zijn om de exacte schade te bepalen. Verder zijn er eveneens experts onderweg van de maatschappij die eigenaar is van de tanker en van het verzekeringskantoor. Die zullen in de komende dagen gezamenlijk moeten uitzoeken hoe hoog de kosten zijn en wie deze moet dragen.

MAN-leider Don Martina:

Regering moet betrekkingen met Venezuela beschermen

WILLEMSTAD—MAN- leider Don Martina is van mening dat de centrale regering stelling moet nemen tegen uitspraken, die de goede betrekkingen tussen Venezuela en de Nederlandse Antillen kunnen verstoren. De uitspraken waarop Martina in zijn hoedanigheid als Statenlid doelt, betreffen een opmerking van minister van Antilliaanse Zaken Jan de Koning en een zinsnede vorige week in een commentaar van de Amigoe.

In vragen aan de ministers van Algemene Zaken, Financiën en Economische Zaken, respectievelijk premier Maria Liberia-Peters, Gilbert de Paula en Don Mansur, wijst Martina op het commentaar in de Amigoe waarin, onder de titel "Lago en dorpspolitiek" ondermeer wordt gesteld "In feite sluit dus niet Exxon, maar Venezuela de raffinaderij". Het onlangs beëdigde Statenlid haalt bovendien aan, dat minister De Koning in een nota aan de Vaste Commissie voor Antilliaanse Zaken in de Tweede Kamer, liet weten "de sleutel voor een oplossing van de problemen bij de Lago, ligt bij Venezuela". Van de ministers wil nu Martina weten of deze zich met de beide stellingen kunnen verenigen.

Over het algemeen verkopen Derde Wereld- landen hun grondstoffen tegen gereduceerde prijzen aan trans- nationale maatschappijen in geïndustrialiseerde landen, voert hij aan. Die gereduceerde prijzen zijn er zijns inziens de reden van, dat de volken in de Derde Wereld- landen met de dag armer worden, terwijl de aandeelhouders van de trans- nationale maatschappijen steeds rijker worden. Op die manier wordt ondertussen wel een onrechtvaardige internationale economische orde in stand gehouden, meent Martina, die in deze evenzo de vraag stelt of de drie ministers zijn mening kunnen delen.

De MAN- leider is van oordeel dat de stellingen, zoals door minister De Koning en de Amigoe werden geponeerd, de vriendschappelijke betrekkingen tussen Venezuela en de Antillen bedreigt. Die zouden tevens de bereidheid van het buurland, om de Shell op Curaçao 50.000 vaten ruwe olie per dag meer te leveren, in gevaar kunnen brengen, denkt hij. Indien evenwel de ministers hieromtrent een zelfde mening delen, vindt hij derhalve dat van regeringswege hiertegen iets moet worden gedaan. Zowel lokaal, als via de diplomatieke kanalen, moet de regering, aldus Martina, de gehoorde stellingen neutraliseren. Van hen wil hij tenslotte nog slechts vernemen welke factoren, omstandigheden en ontwikkelingen volgens de centrale regering ertoe leidden, dat de Amerikaanse moeder- maatschappij van de Lago- raffinaderij op Aruba, Exxon, besloot haar productie per 31 december van dit aar stop te zetten.

Minister Hernandez bij opening workshop:

Geschiedenis van groot belang voor toekomst

WILLEMSTAD— "De kennis van de eigen geschiedenis kan katalyserend werken voor een noodzakelijk bewustwordings- proces dat onontbeerlijk is voor het volk van een natie in wording."

Dat zei Gevolmachtigde minister in Den Haag, mr Gualberto (Boy) Hernandez bij de opening van de workshop "Ken je verleden...Kies je toekomst". Die vond plaats op 16, 17 en 18 november in Groningen en werd georganiseerd door de werkgroep "Grupo de Enseñansa Historia Antiano" (GEHA), bestaande uit Antilliaanse Jongeren die in Groningen studeren. Het doel van de workshop was om een aanzet te geven aan een objectievere visie van de Antilliaanse geschiedenis die, tot nu toe, grotendeels vanuit een Nederlandse visie is benaderd.

De gevolmachtigde minister zei hierover dat elke geschiedschrijving vanuit de bevooroordeelde ogen van historici wordt vastgelegd. Dat is volgens hem het eerste en mogelijk grootste probleem waarmee de Antillen geconfronteerd wordt. "Hoewel nog steeds verre van optimaal, is in dit aspect in de laatste twee decennia enigszins wijziging gekomen." Dit is naar mening van Hernandez van groot belang. "Voor een eigen indentiteit en voor een gezonde bewustwording is het noodzakelijk om af te stappen van een volledig eurocentrische weergave van onze Antilliaanse geschiedenis.

Echter, mogen wij niet uitsluitend terwille van een Antillianisering of "Caribisering" van onze geschiedenis radikaal over gaan om het euro- centrische uit onze geschiedenis te verdoezelen of zelfs te negeren", aldus de gevolmachtigde minister.

Opzetten van cooperatieve bedrijven

CFW bepleit daadwerkelijke participatie van arbeiders

WILLEMSTAD— De vakbond CFW vindt dat het nu tijd is geworden om een politieke te bedrijven om Curaçao te ontwikkelen, waar iedereen op den duur vruchten van kan plukken. Die ontwikkeling moet gebaseerd zijn op een brede economie met daadwerkelijke participatie van de arbeidersklasse, hetgeen de grootste groep is van onze bevolking.

Deze punten zijn onderwerp van gesprek geweest op het congres van de vakbond CFW in verband met het twintigjarig bestaan van deze vakbond. "Ontwikkeling van Curaçao" was de titel van het driedaagse congres. Hierbij zijn er conclusie- punten opgesteld, waarbij naar voren is gekomen dat de vakbonden, als vertegenwoordigers van de grootste groep van de bevolking, grote mede- verantwoordelijkheid moeten krijgen bij het te voeren beleid. Ook pleit de CWF voor een hechte samenwerking tussen de vakbonden en cooperatieven. Deze twee vertegenwoordigers van het volk moeten het recht van de arbeiders in eigen hand nemen en niet wachten tot de overheid en de kapitalistische klasse iets gaan doen.

"Het vakbondswezen moet doorgaan met het stimuleren van industrialisatie en het opzetten van bedrijven door arbeiders. Deze bedrijven moeten een ontwikkelings- beleid voeren dat ten voordeel komt van de arbeiders klasse." Dit wordt bereikt, aldus de conclusiepunten van het CFW- congres, door een eerlijke verdeling van de salarissen. Bij het opzetten van deze bedrijven moet dan ook naar mening van de vakbond goed opgepast worden dat er geen nieuwe kapitalistische klasse wordt gecreeerd. Ook moet er gezocht worden naar een regeling waardoor het niet mogelijk wordt voor de traditionele kapitalisten om de juridische opzet van de cooperatieve bedrijven te gebruiken voor hun eigen voordeel.

"De vakbonden moeten de traditionele pilaren van onze economie verstevigen en aan de andere kant het opzetten van import- vervangende industrien stimuleren." De vakbond gaat echter nog verder en wil niet alleen dat er import- vervangende industrieen komen, maar ook export- industrieen. Deze industrieen moeten gebaseerd zi n op een cooperatie.

Behalve dat het beleid van de vakbond aan de orde is geweest, is tijdens het congres uiteraard het nieuwe bestuur gekozen. Vrijwel het voltallige oude bestuur is in dezelfde vorm herkozen

RTC-delegaties "illegaal"

Kort geding tegen de Koningin

WILLEMSTAD— Als "belanghebbende burger" heeft de heer Johan Schoop een kort geding aangespannen tegen de Koningin van het Koninkrijk der Nederlanden.

De eis van het kort geding is het niet wettelijk verklaren van alle Ronde Tafel Conferentie (RTC)- punten die bepaald zijn tijdens de RTC in 1983. Schoop voert hier als argumentatie voor aan dat de eilandgebieden van de Nederlandse Antillen niet wettelijk vertegenwoordigd zijn geweest op deze RTC.

Naar uit het verzoek voor een kort geding van mr Schoop blijkt, heeft het administratief orgaan bij Koninklijk Besluit bepaald hoe de vertegenwoordiging van eilandgebieden op de RTC samengesteld moesten zijn. Naar mening van Schoop is het administratief orgaan niet bevoegd om dit te bepalen. Dit wordt volgens de aanspanner van het kort geding uitdrukkelijk gesteld in de Eilandelijke Regeling van de Nederlandse Antillen (ERNA) en wel in artikel 74, tweede lid.

Concluderend stelt Schoop dat de eilandgebieden van de Nederlandse Antillen nimmer wettelijk vertegenwoordigd zijn geweest op de RTC, derhalve hebben zij nimmer enige verplichtingen ten aanzien van een of andere staatkundige ontwikkeling van de Nederlandse Antillen die zij op zich hebben genomen op die RTC.

Het weer

WEERSVERWACHTING GELDIG tot morgenmiddag 12 uur. Overwegend halfbewolkt met enkele plaatselijke buien, mogelijk hier en daar vergezeld van onweer. Zwakke tot matige wind uit de richtingen tussen noord en oost. OVERZICHT: Onder invloed van een zwakke storing in de onderste luchtlagen is de aktiviteit van de Intertropische convergentie- zone boven de Benedenwindse Eilanden toegenomen. Hierdoor wordt vochtige en onstabiele lucht aangevoerd, waardoor enkele buien tot ontwikkeling zullen komen. Gezien het plaatselijke karakter van de buien- activiteit, kunnen hier en daar grote verschillen in intensiteit optreden. Zo werd in het afgelopen etmaal op het regenstation te Grote Berg 71 mm geregistreerd, terwijl onder andere te Seru Mahuma slechts 1 mm werd afgetapt.

Voorlichting nieuwe auto belasting

WILLEMSTAD— Door Tele-Curaçao wordt op 29 november om half acht 's avonds een programma uitgezonden, waarin de Eilandelijke Voorlichtingsdienst uitleg zal geven over de invoering van het nieuwe autobelasting- systeem.

Duur etentje

WILLEMSTAD— Een etentje met zijn gezin in een restaurant is een zakenman duur komen te staan. De zakenman had tijdens het eten zijn pelstas op de grond gezet naast zijn stoel. In de tas zat 9400 gulden, bestaande uit contant geld en checks. Toen de man met zijn gezin het restaurant verliet, vergat hij echter het tasje mee te nemen. De volgende dag kwam hij pas tot de ontdekking dat hij de tas in de eetgelegenheid had achtergelaten. Bij navraag in het restaurant bleek echter dat het tasje spoorloos verdwenen was.

Ledenvergadering Alliance Française

WILLEMSTAD— De Alliance Française houdt haar jaarlijkse Algemene ledenvergadering op 29 november. Omdat de vereniging momenteel kampt met een tekort aan actieve leden doet zij een oproep op iedereen die geïnteresseerd is om lid te worden. Dit kan gebeuren bij een van de leden van de Alliance Française of tijdens de ledenvergadering die gehouden wordt in het koetshuis van Hotel Avila Beach om half negen 's avonds.

Men kan zich opgeven als lid of voor een bestuurs- functie op het nummer 54311 (na kantooruren) van de voorzitter Johnny van Ierland of bij de secretaresse Josephine Sweers op het nummer 615832.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD— Op 26 november vonden tien aanrijdingen plaats, waarbij twee gewonden vielen en er schade van 9400 gulden genoteerd werd.

Gesprek AMK met Reuyl-Raven

WILLEMSTAD— De Asosiashon di Maestronan Kristian, AMK, heeft een kennismakingsgesprek gevoerd met de gedeputeerde van Onderwijs, Raquel Reuyl- Raven. De AMK toont zich in een persbericht tevreden over het gesprek waar de gedeputeerde al haar steun heeft toegezegd aan de AMK.

Recalcitrante chauffeur

WILLEMSTAD— Bij een controle op kleine autobussen bij de autobus- standplaats aan de Sebastopoldstraat, kreeg de chauffeur H.H. een proces- verbaal, omdat hij passagiers vervoerde zonder vergunning. Bovendien had zijn bus een versleten voorband. De 26- jarige H.H. was het helemaal niet eens met het proces- verbaal en maakte dit duidelijk door de agent die hem verbaliseerde voor rotte vis uit te schelden. Ondanks herhaalde waarschuwingen van de betreffende agent om te stoppen met de scheldpartij ging hij gewoon door. Toen bleek dat hij niet voor rede vatbaar was, ging de agent over tot aanhouding en werd de chauffeur overgebracht naar het politie- bureau. Hier kreeg hij nog een proces- verbaal, namelijk voor het beledigen van een opsporingsambtenaar tijdens uitoefening van zijn werk.

Diefstal en inbraak

WILLEMSTAD— In de afgelopen 24 uur is er weer goed "huisgehouden", betreffende diefstal en inbraak. Uit een kantoorpand aan de Arraratweg werd weggenomen een televisietoestel, een platenspeler, en twee speakers. Uit een kantoor aan het L.B. Smithplein is een thermosfles en een EHBO kist ontvreemd. De bewoners van een huis te Malpais misten sieraden en geld, nadat onbekenden zich toegang hadden verschaft via een schuifdeur, die met een pikhouweel geforceerd was. Aan de Trompetbloemweg miste de man des huizes twee herencostuums, een paar schoenen en vier herenhemden. Aan de Kaya Uniweg eigenden onbekenden zich een paspoort, een identiteitsbewijs en andere belangrijke bescheiden toe.

ISLAMABAD — De VS en Irak hebben hun diplomatieke relaties na 17 jaar hersteld. Iraks buitenlandminister Aziz bracht een bezoek aan president Reagan. De relaties werden verbroken in 67 wegens de VS-steun aan Israel na de oorlog in het Midden Oosten.

Consumentenstichting adviseert:

Ouders moeten cadeau's maken

WILLEMSTAD— "Sinterklaas staat voor de deur. Deze dag staat bekend als een dag waarop vooral de ouders hun kinderen willen overstelpen met cadeau's en snoepgoed."

De Consumenten stichting "Fundashon pa Konsumidó" heeft op het Sinterklaas feest zelf geen kritiek. "Een negatief aspect is echter wel dat er een traditie ontstaat dat de kinderen alleen van Sinterklaas speelgoed krijgen." Naar de mening van de Consumenten stichting moet een kind echter gedurende zijn hele ontwikkeling speelgoed krijgen, aangepast aan de ontwikkelings- fase waarin het kind zich bevindt.

Daarbij ontstaat er een tendens dat de ouders alleen cadeau's kopen en niets zelf maken. "Met een beetje creativiteit van de ouders, kan er speelgoed met een grote pedagogische waarde zelf gemaakt worden", zo vindt de stichting. Tot slot geeft de stichting het advies om nu al op pad te gaan voor uitzoeken van Sinterklaas- cadeau's en niet te wachten tot de laatste dag. Daarbij moet men goed oppassen voor het speelgoed wordt gekocht omdat de prijzen van winkel tot winkel nogal varieren.

Ouderochtend Hubentut 70

WILLEMSTAD— Op 28 november organiseert het ouderkomité van "Hubentut 70" weer een ouderochtend in het gebouw van "Hubentut 70" aan de Penstraat 55. Aan het programma nemen deel: Issoco, Trio Hubentut 70, Ana Martina en Elvia Schoop. Ook vinden er nog andere activiteiten plaats. De activiteitenochtend begint om tien uur en wordt om half een afgesloten.

Correspondent voor ANP

WILLEMSTAD — Met ingang van half januari volgend jaar zal het Algemeen Nederlands Persbureau (ANP) op Curacao over een vaste correspondent beschikken. Deze correspondent, Rajendre Khargi, treedt per 1 december in dienst van het ANP.

Nadat het ANP op 1 oktober van dit jaar haar op Curaçao gevestigde kantoor sloot, werd tijdelijk in de ANP- werkzaamheden voorzien door ANP- redacteur Henk van der Pol. Die werd na enige tijd opgevolgd door ANP- man Cor Speksnijder. Deze keert echter eind deze week naar Nederland terug.

Khargi, die al eerder een aantal jaren op de Antillen woonachtig was, werkte voor het NOS- radioprogramma "Zorg en Hoop".

Man mishandelt echtgenote

WILLEMSTAD— Op weg naar een feest werd een 37- jarige vrouw door haar man afgetuigd. De vrouw die gekleed en al klaar stond om naar een feest te gaan kreeg een lift van haar echtgenoot. Onderweg veranderde de man van gedachte en inplaats van haar naar het feest te brengen, reed hij de mondi in te Koraal Tabak. Daar trok hij zijn echtgenote uit de auto en trakteerde haar op een pak slaag met een stuk hout. De vrouw liep hierdoor een gapende snijwond op aan haar hoofd, blauwe plekken op armen en benen en een opgezwollen rechter- oogkas.

WILLEMSTAD— Een 29- jarige toerist uit Trinidad is door de politie aangehouden en ingesloten. De man die bij diverse zaken in de Vrije Zone inkopen had gedaan, betaalde hierbij met checks. Bij verzilvering bleek echter dat de checks allen vervalst waren.

ARUBA AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, La Fama en Piet Soda Fountain.

NOORD: Panadería Turibana.

SAN NICOLAS: Nicolas Store; Van Dorp in Americana; Holiday Inn Drugstore en Van den Berg Giftshop in Dr. Horacio Oduber Hospitaal.

KANTOORUREN: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 027-774 en 027-845.

Bankrek. nr.: 248-1 Barclays Bank.
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD: (I) 20.15 uur *Once upon a time in America* (18 jr.); (II) 20.45 uur *The Gremlins* (14 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *Supersticion* (18 jr.).
* * *

BOTICA'S: Oranjestad: del Pueblo, tel.: 21253; San Nicolas: San Nicolas, tel.: 45712.
* * *

WACHTREGELING DOKTOREN
San Nicolas en Savaneta: dokter J. de Cuba via Centro Clinica San Nicolas, tel.: 48833 of via hospitaal, tel.: 24300.
* * *

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
* * *

(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115).
* * *

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTRE (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45/18.30-19.30 uur.

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden; dinsdag van 19.30-20.30 uur conversatielessen; woensdag van 19.00-20.00 uur cursus voor beginners - Colegio Arubano.

TENTOONSTELLING
ARTE POPULAR 1984: 18.00-21.00 uur gelegenheid tot bezichtiging - Instituto di Cultura **(van 21 t/m 30 november 1984).**

SPORT
VOETBAL: 20.00 uur Dakota/Budweiser vs SLD/Banco di Caribe - Lago Sportpark.

BASKETNBALL: 19.00 uur **(B-kl.)** RCA Ramco vs CB Brazil; 20.00 uur **(D-kl.)** Checkpoint Color vs Don Bosco; 21.00 uur **(V-kl.)** Don Boco vs Plymouth Cunucu - Club Bonaire.
* * *

WOENSDAG
DIVERSEN
WIT GELE KRUIS (consultatieburo's) **zuigelingenbureau**
08.30-12.00 uur te Savaneta.
(peuter- en kleuterburo's worden voortaan volgens afspraak gehouden)

KIWANIS: 19.30 uur diner meeting - Trocadero.

ZWEM- EN WATERPOLOCLUB "ARUBA MARLINS": 17.00-18.00 uur te Eagle Beach (selectie).

SPORT
IDEFRE
SCHOOLSOFTBALL: 14.30 uur Colegio Santa Teresita vs Pieter Boerschool - Lago Sportpark; 15.15 uur Dominicus College vs Franciscus College - Wilhelminastadion.

MOKO ZOO RANCH open voor het publiek: zaterdag 13.00-18.00 uur; zondag 10.00-18.00.

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

BUREAU VOOR LEVENS- EN GEZINSMOEILIJKHEDEN (Zuidstraat 7A, tel.: 23145): open maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

STICHTING TOT BEVORDERING VERANTWOORD OUDERSCHAP (Famia Planea): dagelijks van 08.00-12.00/13.00-16.00 uur - Medical Centre, Bernhardstraat 75, San Nicolas, tel.: 48833, toestel 219/225.
Bij de praktijken in het Wit Gele Kruisgebouw: dinsdag 10.00-12.00 uur te Noord 66, tel.: 23425; 13.00-14.00 uur te Oranjestad, Koningstraat/Emmastraat, tel.: 23168; woensdag: 13.00-15.00 uur te Santa Cruz 39C, tel.: 28288; donderdag: 10.00-12.00 uur te Pampoenastraat 15, Dakota.
Centro di Bario Dakota, Pampoenastraat 19, tel.: 23822; donderdag: 08.00-10.00 uur.
Club Caiquetío, Paradera 47A, tel.: 24280; dinsdag: 08.00-10.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK (**openingstijden**)
LEES- EN KRANTENZAAL: maandag t/m vrijdag vanaf 07.30 uur.
UITLENING AFDELING: maandag, woensdag en vrijdag van 09.00-11.55/13.30-20.00 uur; dinsdag en donderdag van 13.30-17.30 ('s morgens gesloten).

FILIAAL SAN NICOLAS: openingstijden maandag, woensdag en vrijdag van 09.00-12.00/13.30-17.30 uur; dinsdag van 13.30-17.30 uur; donderdag de hele dag gesloten.

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARIO DAKOTA: dinsdag en vrijdag van 16.00-20.00 uur geopend.

SHASA (Stichting Hulp aan Slechthorenden Aruba), Engelandstraat (Lionsgebouw t/o Eagleclub), is dagelijks geopend van 08.30-12.00/13.00-16.30 uur.
* * *

TELEARUBA
DINSDAG: 17.30 CHIPS (Off the record); 18.30 Cuida bo salud; 18.45 Telenovela: «Chispita»; 19.30 «13» musical; 19.45 Seguridad den trafico; 20.00 Telenoticias; 20.30 Culturama; 21.00 The Challengers (Free claim); 21.30 Studio sport; 22.30 Repiticion Telenoticias; 23.00 Sluiting.

WOENSDAG: 17.30 Telematch; 18.30 Israel presents; 18.45 Telenovela: «Chispita»; 19.30 Ripitl y gana; 20.00 Telenoticias; 20.30 Sanford (The meeting, part II); 21.00 More real people; 21.30 Dallas (Barbecue four); 22.30 Repiticion Telenoticias; 23.00 Sluiting.

Raad bijeen over havenproblematiek, vergadering snel geschorst

Bij oppositie veel vragen over de positie van ARI nv

ORANJESTAD — In verband met andere besprekingen van het Bestuurscollege deze week schorste voorzitter Pedro Bislip gistermorgen na enkele uren reeds de door de PPA aangevraagde openbare Eilandsraads- vergadering over problemen in de Arubaanse havens en het beleid van het BC in deze.

Zoals te verwachten kwam de oppositie met een serie vragen in deze eerste ronde. PPA- fractieleider Benny Nisbet wilde het waarom weten dat het BC overging tot intrekking van de vestigings- vergunning van Caribbean Distilling nv op het haventerrein te Barcadera, wetende dat dit bedrijf uitbreidings- plannen had die meer werkgelegenheid zouden hebben geschapen. Nisbet vroeg of het BC advies heeft ingewonnen van Algemene en Juridische Zaken en van de handel over toekenning van vestigings- vergunning op hetzelfde terrein aan de Aruba Reclycing Industries (ARI). Hij zei te beschikken over een copie van deze vergunning waarin het BC verschillende delen had verworpen zich erop baserend dat deze delen tegen het algemeen belang waren. Tevens wilde Nisbet weten of het BC voornemens is de haven- protocol te respecteren en wat de gevolgen zullen zijn indien dit protocol niet getekend wordt. Er had volgens hem een grote oorlog kunnen uitbreken in de haven en wat hij vreemd vond, was dat de plaats waar al deze problemen uitgevochten hadden moeten worden, in casu de rechtszaal, niet benaderd werd.

Sprekende over de veroorzaakte schade aan de kademuur in Oranjestad vanwege de ruwe zee van twee weken geleden, wenste het PPA- lid nog te vernemen hoe de controle bij de aanleg van de kademuur heeft plaats gehad. Hij herinnerde aan de rechtszaak indertijd van het BC tegen de betrokken firma, waarbij de advocaat van het BC, mr. Hendrik Croes, veel lof had voor de kademuur op Curaçao waar een gedegen controle bij de werkzaamheden bestond, maar tegelijkertijd wees hoe slecht de kademuur op Aruba aangelegd werd en dat het veel te wensen overliet. De blokken — aldus de advocaat volgens Nisbet — werden lukraak neergezet en iedereen was een controleur- toezichthouder op zichzelf.

Ten aanzien van vergunning voor het laden en lossen in de havens, zei Nisbet dat er nog één persoon is die over een dergelijke vergunning beschikt, waarbij hij het BC ervoor waarschuwde dat ook deze persoon zou kunnen overgaan tot «black mail» van het BC.

Watty Vos (AVP) stelde dat toen indertijd bij de reorganisatie van de havens het BC overeenkomstig de adviezen de opgerichte nv's exclusieve rechten toekende. Hij vroeg zich af hoe het komt dat nu ook aan het ARI-bedrijf deze rechten toegekend worden. Volgens Vos was de staking van de UPA juist een steun in de rug voor het BC, dat onder druk gezet werd door de ARI, die zich daarbij op zijn rechten beroep.

Vragen waarop Watty Vos antwoorden wenste, waren onder andere: of de ARI in zijn verzoekschrift voor een vergunning stelde of deze vergunning voor laden en lossen voor derden was of alleen voor laden en lossen van schroot. Of het waar is dat de ARI de handel had benaderd voor het laden en lossen van goederen om op die wijze druk uit te oefenen op het BC om het terrein, dat van Caribbean Distilling nv ingetrokken werd, in erfpacht uit te geven, van welke intrekkingsbesluit spreker inzage wenste. Wat heeft het BC ertoe bewogen zo snel over te gaan tot de ondertekening van het protocol om in januari aanstaande reeds voornoemde grond uit te geven, terwijl het BC het ARI-verzoekschrift vanaf 1980 in bezit heeft.

Watty Vos stelde ook nog dat in juli het BC een brief zond aan de directeur van Aruba Ports Authority met de mededeling dat zijn dienstverband per ultimo oktober dit jaar beëindigd wordt, maar dat het KABNA daarna heeft laten weten dat de directeur tot het einde van dit jaar mag blijven. Het AVP- lid wenste de redenen te vernemen voor het verzenden van de brief in juli.

San Nicolas zonder stroom

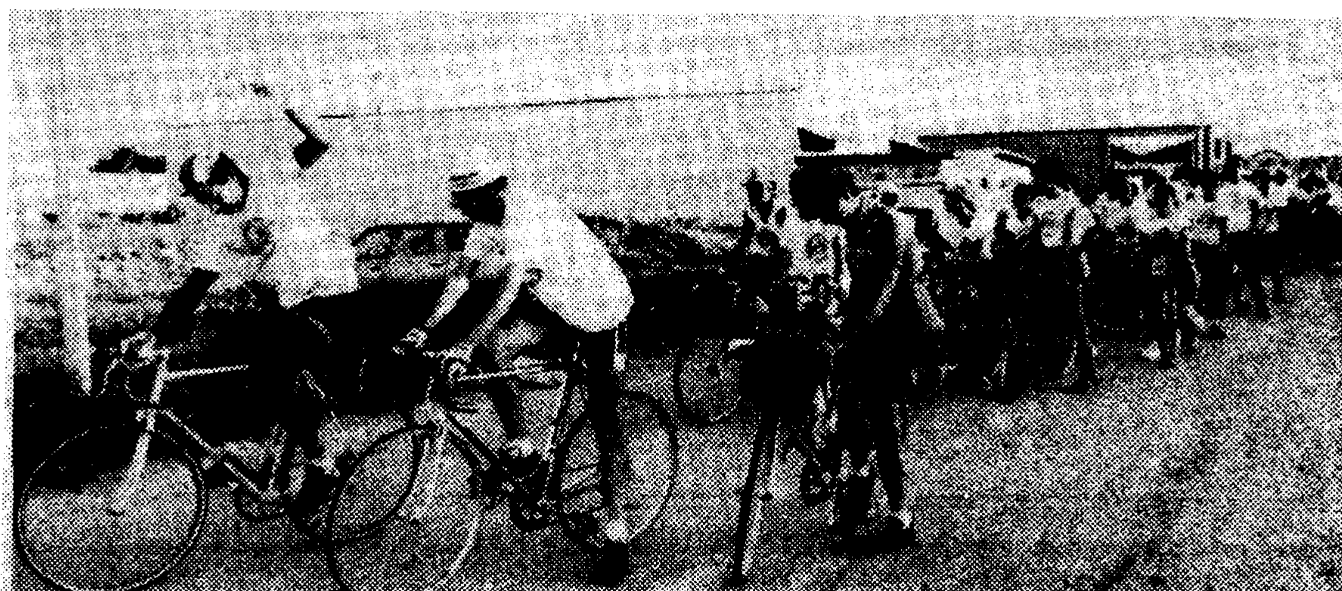
SAN NICOLAS — Een groot gedeelte van San Nicolas heeft tot gisteravond elf uur zonder stroom gezeten. Oorzaak hiervan was dat de Elmar twee kabel- storingen te verwerken kreeg in de kabels naar San Nicolas, ter hoogte van Zeewijk. Elmar werkte afgelopen nacht door en vanmorgen vijf uur was een der kabels weer in orde. De andere storing wordt vandaag verholpen. Ook bewoners van Santa Cruz zaten enige uren zonder stroom waarvan de oorzaak was een verbrande olie- schakelaar.

Bij 4 uit 30 weer geen hoofdprijs

ORANJESTAD — Voor de tweede achtereenvolgende week was er geen winnaar van de hoofdprijs van het Lottospel 4 uit 30 en is de hoofdprijs van f.8.630,46 in de la gebleven. Voor de tweede prijs van f.5.485,89 melden zich 37 winnaars met 3 goed en ieder van hen ontvangt het bedrag van f.148,27. Aan de hoofdprijs van deze week zal het bedrag van de afgelopen twee weken worden gevoegd, zodat ditmaal dit bedrag de f.10.000,- zal overtreffen.

Camacuri bowling bijeen

ORANJESTAD — Camacuri Bowlingclub houdt donderdagavond een algemene leden- vergadering waarop belangrijke beslissingen genomen zullen worden. De vergadering begint om 8 uur in het Camacuri Bowling Center.



ORANJESTAD — IDEFRE organiseerde zondag weer een geslaagde recreatie- fietstocht, ditmaal over 75 kilometer. Niet minder dan 177 fietsers kwamen voor deze tocht opdagen. Voor deze fietstocht ontving IDEFRE de spontane medewerking van de handel, politie, ambulance dienst, Rode Kruis en een muziekwagen tijdens de rit. Bi de foto: de fietstocht neemt een aanvang.

Zwemster verdronken

ORANJESTAD — Omstreeks acht uur werd gisteravond bij de Centrale Post gemeld dat iemand in het zwembad van het Aruba Palmbeach hotel zou zijn verdronken.

Het bleek dat de 26- jarige Elga Theresa Muzenhoter- Ramos van Gasparito 11B in het gezelschap van een vriendin in het zwembad van het hotel was gaan zwemmen. Op een gegeven ogenblik voelde zij zich niet goed en verdween in de diepte. Toen zij direct daarop aan de kant was gebracht, vertoonde zij nog tekenen van leven. Een zwem- instructeur, die in de buurt was, trachtte haar met de eerste hulp te helpen. Met spoed werd zij per ambulance naar het Dr. Horacio Oduber hospitaal gebracht. Bij aankomst aldaar bleek zij al te zijn overleden.

Polshorloge van 30 mille kwijt geraakt

ORANJESTAD — De 34- jarige koopman T.K. deed aangifte van diefstal/vermissing van zijn polshorloge ter waarde van 30.000 gulden. T.K. miste zijn polshorloge nabij de busstandplaats te Oranjestad.

FTA: paniek door gepraat over inleveren, levenswijze

ORANJESTAD — In het FTA- televisie- programma liet FTA- voorzitter Anselmo Pontilius een ernstige waarschuwing horen voor zijn leden om niets te ondertekenen, wanneer men niet precies weet waar het om gaat. De FTA- voorzitter betreurde het dat er werkgevers zijn die voordeel willen trekken uit de situatie in verband met ontslag van personeel.

Onder meer wordt aangehaald de uitspraak van de algemene adviseur dat straks 25 procent moet worden ingeleverd en dat het daarom nu beter is een lay off te nemen. Volgende week houdt de FTA een vergadering speciaal voor het personeel werkzaam bij aannemers- bedrijven op het Lago- terrein om de nodige uiteenzetting te geven. Een scherp protest liet de FTA- voorzitter horen tegen de wijze waarop het Bestuurscollege meent steeds weer bezuinigings- maatregelen en mogelijke inlevering aan te moeten kondigen. Dit is onaanvaardbaar. In dit verband haalde de voorzitter Pontilius aan, dat ook gedeputeerde van Financiën Frank Croes duidelijk heeft laten horen het niet met de 25 procent inleverings- uitspraak van Betico Croes eens te zi n. Iedereen is er van overtuigd, aldus de FTA- voorzitter, dat er ingeleverd moet worden. Sinds 1983 praat het BC hier al over, maar er gebeurt niets. Straks loopt de gemeenschap weer het risico dat het BC dit unilateraal gaat doen. Bij al dit geinlever zal weer niet de kleine man alleen moeten opdraaien, maar zal ook duidelijk uit de doeken moeten worden gedaan wat de overheid en werkgevers zelf inleveren.

De FTA- praeses herhaalde dat twintig tot vijfentwintig procent inleveren een chaos veroorzaakt. Het steeds weer praten over het veranderen van levenspatroon en levenswijze veroorzaakt alleen maar paniek, omdat men niet met feiten komt, maar in het wilde weg blijft praten. Belangrijk noemde de FTA- voorzitter dat er een strikte controle wordt uitgeoefend op de sluiting van zaken. Dat is hun goed recht, maar ze moeten wel alle financiële en andere verplichtingen nakomen en niet zoals in het verleden — hij noemde Arowak nv — met tienduizenden gulden schuld vertrekken.

"Zij die schreeuwen kunnen vertrekken als het verkeerd gaat", aldus de FTA- voorzitter, maar de kleine man kan zo maar niet het vliegtuig nemen. Hij herhaalde dat ook de FTA niet van plan is in commissies te gaan zitten indien de overheid geen rekening houdt met de adviezen en alternatieven die deze commissies aandragen om Aruba te helpen.

Sint bij Pova

ORANJESTAD — Sinterklaas zal ook dit jaar de kinderen van de Pova- leden een bezoek brengen. Dit gebeurt op zondagmiddag om drie uur in het Pova- paviljoen. De ouders moeten voor hun kinderen een formulier invullen dat verkrijgbaar is bij Nilda Curiel- Croes, de heren Tico Winklaar en Frank Anthony of bij de bartender van het Pova- paviljoen. Morgen is de laatste dag om het formulier terug te bezorgen.

Vervroegd rij-examen doen is mogelijk

ORANJESTAD — Doordat de laatste tijd een groot aantal kandidaten besloten hun rij-examen eerder af te leggen dan op de aan hen toegekende data, zijn er voor de periode december 1984 - eind februari 1985 totaal 240 plaatsen vrijgekomen die door andere kandidaten kunnen worden ingenomen. Aldus wordt van de politie vernomen.

Voor het innemen van de vrijgekomen plaatsen komen als eerste in aanmerking voor datum- vergoeding alle kandidaten die ingeschreven staan voor de maanden december 1984 tot en met eind augustus 1985. Deze kandidaten moeten zich bij de politie- wachten in Oranjestad of San Nicolas melden waar zij een nieuwe datum krijgen om binnen één dag tot 2 weken rij- examen te doen. Men kri gt overeenkomstig de volgorde van het schema of Oranjestad of San Nicolas aangewezen als plaats om het examen af te leggen, waarbij dus geen rekening zal worden gehouden met de voorkeur van de kandidaten voor een bepaalde plaats.

Het is gebleken dat het tot voor kort gebruikte systeem van rij-examens afnemen op alle dagen in Oranjestad en San Nicolas op een flop is uitgelopen vanwege gebrek aan interesse van de kant van de kandidaten. Bovendien was er ongeveer 30 procent van de kandidaten die niet voor het examen kwam opdagen. Als gevolg hiervan is nu overgestapt naar een nieuw systeem van 3 dagen per week examen in Oranjestad en 2 dagen per week in San Nicolas.

Auto inzet bingodrive

BRAZIL — In overweging nemende dat de laatste tijd onze organisatie geen enkele subsidie ontvangt, noch van het Bestuurscollege noch van de handel, moet ons bestuur met fundraising- activiteiten komen om de kosten te kunnen dekken. Aldus blijkt uit een mededeling van Centro di Barrio Brazil. Een fundraising- acitiviteit die op 1 december wordt gehouden, is een bingo drive met totaal achtduizend gulden aan prijzen, waaronder een nieuwe Toyota- wagen, alsmede vijf Kerst- manden ter waarde van tweehonderd gulden elk. De opbrengst van deze bingo, zo stelt het bestuur, komt ten goede aan het werk voor de Brazil- wijk en Aruba in het algemeen. Dagelijks na vijf uur 's middags kan men via de telefoon- nummers 46500 en 46392 nadere gegevens verkrijgen over deze bingo, waarvan de kaarten — aldus het bestuur — als warme broodjes de deur uitvliegen.

Barbecue-show voor Sta Cruz-carnaval

SANTA CRUZ — Ondanks de moeilijke tijden zal het district Santa Cruz als een geheel ook volgend jaar meedoen aan carnaval. Om de nodige fondsen voor de carnavals- viering bijeen te krijgen, wordt op zondagmiddag vanaf 6 uur in het Aruba Palmbeach hotel een barbecue gecombineerd met een mode- en kapselshow gehouden. De kaarten voor zondag zijn reeds verkrijgbaar bij de dames Many Lopez (tel.: 28184) en Filomena Lopez (24715).

Viert zilveren feest mee

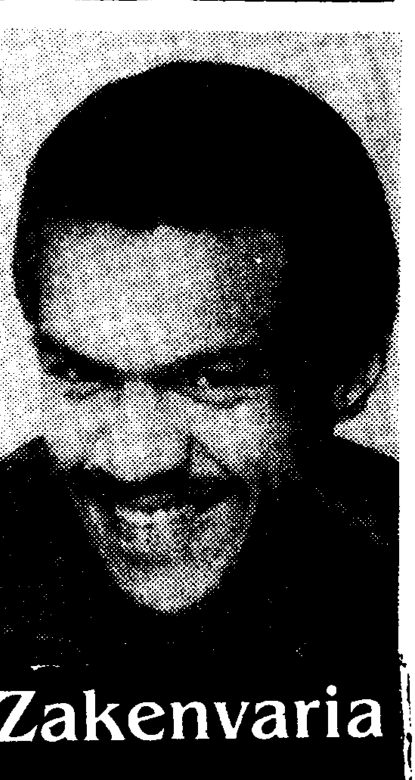
Oud-Colegio-directeur Van Roosmalen op bezoek

ORANJESTAD — Oud- Colegio Arubano directeur J.A.M. van Roosmalen en echtgenote zijn gisteren op Aruba aangekomen voor een verblijf van enige weken. Zij komen speciaal in verband met de viering van het 25- jarig bestaan van het Colegio, waaraan de heer Van Roosmalen elf jaar — waarvan zes jaar als directeur als opvolger van wijlen Jan van Gompel — verbonden was.

De heer Van Roosmalen, die gistermiddag een bezoek aan de Amigoe- redactie bracht, verklaarde blij te zijn op Aruba weer enige weken te kunnen doorbrengen. Na zijn vertrek uit Aruba werd hij directeur van het Han Fortman College in Heerhugowaard.

Hij begon de school met zes brugklassen en 159 leerlingen. Toen hij in augustus met VUT (vervroegde uit dienst treding) ging, telde de school 1508 leerlingen in 50 klassen. Bij zijn afscheid kreeg de heer Van Roosmalen, die al eens enige malen had laten horen dat een van zijn grootste wensen was Aruba nog eens te bezoeken, voor hem en zijn vrouw een reis naar Aruba aangeboden.

Een en ander werd zodanig geregeld dat ze juist in de jubileum- periode van het Colegio Arubano de festiviteiten kunnen meemaken. Overigens was het afscheid van de heer Van Roosmalen in Heerhugowaard in Arubaanse stijl, waarbij Antilliaanse muziek niet ontbrak. "De mensen hebben me nog nooit zo enthousiast zien dansen als die avond", zei hij.



«DI ARUBA MODA» presenteert op 7 december een Kerst- recital met de Curaçaose zanger Ced Ride gecombineerd met een show van de laatste mode voor de feestdagen. Twaalf van de beste modellen van het jaar zullen aan de modeshow deelnemen. De show onder de naam «Fireworks» begint om negen uur in de Ballroom van het Aruba Concorde hotel.

Geprotesteerd bij Venezuela en VS

CAR verbijsterd over sluiting van Lago

ORANJESTAD — In telegrammen aan de Eilandsraad van Aruba, de Nederlandse regering, de Venezolaanse regering en de regering van de Verenigde Staten van Amerika heeft «Contacto Arubano Rotterdam» (CAR) zijn verbijstering uitgesproken over de komende sluiting van de olie- raffinaderij op Aruba.

Aan de Eilandsraad van Aruba is geseind dat nu meer dan ooit eenheid nodig is om de economische tegenslag teniet te doen. Aan het Nederlandse kabinet is dringend verzocht alles in het werk te stellen de Amerikanen te weerhouden van hun voor het Arubaanse volk drastische stap. Tegen de Venezolaanse regering is heftig geprotesteerd tegen hun harde houding inzake olie- leveranties aan Lago Aruba. Wat ons betreft zijn ze medeverantwoordelijk voor de sluiting van de raffinaderij, zegt CAR. Bij de regering van de VS is ook heftig geprotesteerd tegen de harde houding van het Amerikaanse bedrijf Exxon ten aanzien van het Arubaanse volk. Deze regering wordt dringend verzocht al het mogelijke te doen dit bedrijf tot andere gedachten te brengen. Zo valt te lezen in «Cartuchi» dat maandelijks uitgegeven wordt door CAR, een organisatie van in Rotterdam wonende Arubanen.

Dominicus-ploeg A-kampioen bij schoolsoftball

ORANJESTAD — In het softball- toernooi voor scholen van het voortgezet onderwijs werd het Dominicus College kampioen in groep A door een overwinning op Pieter Boerschool.

In de overige wedstrijden won Abraham de Veerschool in extra innings met 8-7 van het Filomena College, het Antonius College met 14-6 van de Martin Luther Kingschool en Colegio Arubano II met 13-9 van de John F. Kennedyschool.

In de finale- ronde van het toernooi voor basisscholen behaalde Colegio Santa Teresita een 4-1 zege op het Franciscus College, terwijl Pieter Boerschool met 7-4 zegevierde op het Dominicus College.

De finale- ronde wordt morgenmiddag voortgezet met de wedstrijden: Colegio Santa Teresita - Pieter Boerschool om half drie in het Lago Sportpark en Dominicus College - Franciscus College om kwart over drie in het Wilhelminastadion.

Twee mannen bij werk in invallende beerput gewond

NOORD — Twee werknemers van een constructie- bedrijf raakten tijdens werkzaamheden gewond. De werknemers M.L. (23) en J.T. (24) haalden water uit een beerput, toen op een gegeven moment 30 blokstenen — die even tevoren gemetseld waren — losraakten en op hen vielen. Ze bevonden zich in de beerput op een diepte van zes meter. Door deze val liep J.T. een rechterbeen- fractuur en schaafwonden op en M.L. een diepe kapwond aan zijn kin. Zijn lichaam zat vol schaafwonden. Per ambulance werden beide mannen naar het ziekenhuis gebracht en voor medische behandeling opgenomen. De Veiligheids- inspectie werd op de hoogte gesteld om een onderzoek in te stellen.

Delegatie naar Caracas

ORANJESTAD — De Arubaanse delegatie onder leiding van de algemene adviseur van het Bestuurscollege Betico Croes is gisteren weer naar Venezuela vertrokken. Vandaag zou de delegatie onder meer een gesprek met president Jaime Lusinchi hebben en andere autoriteiten. De delegatie wordt morgen op Aruba terug verwacht.

BRAZIL — Bij het Buurtcentrum Brazil verleende de politie assistentie voor een groep baldadige jongens die de bezoekers lastig vielen. De gebroeders D. traden "tof" op tegenover de politiemannen en toonden geen respect. Een van hen kreeg een paar slagen met de wapenstok ter kalmering. Na flinke berispingen werden de jongens aan hun ouders overgedragen.

Na 3-2 zege ten koste van Hurricane

Xaverianen voorop in dames volleyball finale

WILLEMSTAD — Xaverianen haalde gisteravond tegen alle verwachting in een 3-2 overwinning ten koste van Hurricane in het kader van de dames hoofdklasse volleyballfinale. Hurricane, welke zijn titel van het afgelopen jaar moet verdedigen, kon het gisteravond in de sporthal van Sentro Deportivo Korsou te Brievengat, niet klaar spelen tegen de ploeg uit Suffisant. Velen is van mening dat Xaverianen net als bij de heren erop uit is om ten koste van alles de titel binnen te halen. Zodoende kan Xaverianen dubbel feest vieren.

Het bij groten getale opgekomen publiek kon gisteravond tweeeneenhalf uur lang genieten van volleyball op goed niveau. Beide ploegen gaven elkaar geen haar breed. Hurricane nam gedurende de eerste set een voorsprong en iedereen dacht dat ze vrij gemakkelijk deze set zouden winnen. Xaverianen had een heel andere mening en reageerde fel en na de stand gelijk te hebben getrokken, zegevierde men met 19-17. In de tweede set had Hurricane minder hoofdbrekens en zegevierde vrij gemakkelijk met 15-10. Xaverianen reageerde op zijn beurt direkt door de derde set met 15-13 voor zich op te eisen, om vervolgens in de vierde ontmoeting weer het hoofd te buigen met 9-15.

BESLISSING

Zodoende moest er een beslissende vijfde set gespeeld worden. Hier liet Xaverianen geen twijfel over bestaan dat zij gisteravond de betere ploeg waren door overtuigend met 15-4 te zegevieren. Voor Xaverianen waren de uitblinkers Enid Petronella en Amenarda "Nardi" Cicilia, terwijl Maritsa Adamson, Prisca Sambo en Poppy Cornelia de uitblinkers waren voor Hurricane.

Morgen, woensdag wordt de finale serie tussen Xaverianen en The Birds geldig voor de titel bij de heren hoofdklasse voortgezet met de tweede ontmoeting. Xaverianen staat ook hier voorop met 1-0. Bij de dames wordt de finale donderdag voortgezet. Beide wedstrijden beginnen om acht uur en worden in de sporthal van SDK afgewerkt. Beide series worden gespeeld volgens het "best of five" systeem. Dus de ploegen die eerst drie overwinningen op hun naam schrijven zijn kampioen.



WILLEMSTAD — Op de foto een actiemoment tijdens de volleyball ontmoeting van gisteravond tussen Xaverianen en Hurricane geldig voor de dames titel in de hoofdklasse. Geraldine Martina kijkt toe hoe een medespeelster kansloos probeert om de nodige redding te brengen.

DTS/Fatum nog kans op tweede plaats

WILLEMSTAD — Gisteren werd door ons abusievelijk vermeld dat Abrahamsz/Havenwerken en DTS/Hoekloos respektievelijk sub-kampioen van de A-klasse en kampioen van de C-klasse waren geworden in het Willemstad jubileum voetbaltoernooi. Het blijkt echter dat DTS/Fatum nog de laatste wedstrijd in de A-klasse moet spelen tegen Willemstad en middels een gelijk spel alsnog de tweede plaats kan opeisen. Ook DTS/Hoekloos is er nog niet. Zij zullen in een rechtstreeks duel met Angua moeten gaan uitmaken wie zich kampioen in de C-klasse mag gaan noemen. De wedstrijdleiding van het Willemstadtoernooi heeft verder de wedstrijd Juristen - Angua, waarbij de juristen wegens "personeelsgebrek" niet volledig kon aantreden, voor Angua gewonnen verklaard.

Om toch het gehele programma voor zondagavond te kunnen afwerken, worden er aanstaande donderdagavond op Rust en Burgh twee inhaalwedstrijden gespeeld. Om acht uur ontmoeten TES/Central Madeirense en Willemstad 2 elkaar, terwijl direct daarna Abrahamsz 3 de oudjes van Willemstad 4 zullen bestrijden. Door een ruime overwinning op Willemstad kan AHW dan zaterdag in een rechtstreeks duel met Quick '60 3 uitmaken wie van de twee de subkampioen van de veteranenklasse wordt.

Zondagavond om 19.00 uur worden de prijzen uitgereikt aan de diverse kampioenen. Hierbij wordt tevens aan de topscoorder en de minst gepasseerde doelman per klasse een prijs uitgereikt. Vrijdag krijgt U van ons de standen en de laatste programma voor het komend weekeinde.

Drie records voor Bulgaar Sulejmanov

SERAJEWO — De Bulgaarse gewichtheffer Naim Sulejmanov heeft zondag tijdens internationale wedstrijden in Serajewo drie wereldrecords in het vedergewicht-klasse (tot 60 kg) verbeterd. Sulejmanov stoote 142,5 kilogram en bracht bij het trekken 185,5 kilo omhoog. Zijn totaal van 327,5 kilogram betekende een wereldrecord in de olympische tweekamp. De oude records stonden op naam van een andere Bulgaar, Stefan Topurov, met respectievelijk: 140, 185 en 325 kilogram.

Zuidafrikaan loopt de 100 meter in 9.9 seconden

WELKOM — Peter Ngoredi, een 16-jarige zwarte Zuidafrikaanse atleet, heeft zaterdag bij wedstrijden in Welkom (270 km ten zuid-westen van Johannesburg) de 100 meter gelopen in 9,9 seconden. Ngorebi was daarmee de eerste Afrikaan die de 100 meter binnen de 10 seconden liep. Het record van Zuid-Afrika stond sedert 1968 met 10.0 seconden op naam van Paul Nash.

Het Afrikaanse record is met 10.15 seconden in handen van Innocent Egbunike, die deze prestatie op 20 mei van dit jaar leverde in Charleston (Vst). Zuid-Afrika is van het lidmaatschap van de Internationale Amateur Atletiek Federatie (IAAF) uitgesloten wegens zijn apartheidspolitiek.

Samaranch: "Geen vroege finales in Seoel"

LAUSANNE — Na de Internationale Amateur Atletiek Federatie hebben ook de internationale federaties voor turnen (FIG) en zwemmen (FINA) zich gekeerd tegen een wijziging van de gebruikelijke tijdschema's bij de Olympische Spelen te Seoel in 1988. Dat heeft voorzitter Juan Antonio Samaranch van het Internationaal Olympisch Comite (IOC) maandag gezegd tijdens het IOC-symposium over sport en televisie in Lausanne.

De sportfederaties wijzen het verzoek van enkele Amerikaanse televisiegiganten een aantal belangrijke finales in de ochtenduren te houden dus af. Vroege finales zijn door het tijdsverschil aantrekkelijk voor de Amerikaanse markt. De concurrenten ABC, NBC en CBS willen een half miljard dollar neertellen voor de rechten van uitzending als de door hen gewenste schema's tot stand komen. "Het is zeker dat de atletiek-, turn- en zwemfinales pas in de middag zullen worden afgewerkt", **verklaarde Samaranch. Volgens de Spanjaard wordt het programma van Seoel volgende** week definitief vastgesteld.

De IOC erkende overigens dat sport en televisie elkaar nodig hebben: "Voldoende geld is een bestaansvoorwaarde van de olympische beweging. Een goede financiele ondersteuning is belangrijk, maar er zijn nu eenmaal grenzen die niet mogen worden overschreden. De sportwereld moet naar efficientie streven, niet naar luxe". Samaranch waarschuwde ook voor een vercommercialisering van de Olympische Spelen. "De invloed van reclame-managers en technici mag nooit de overhand nemen".

Tafeltennistoernooi voor adspirant junioren begonnen

SANTA CRUZ — In de Estrellaclub ging de Aruba Table Tennis Association (ATTA) van start met de competitie voor adspirant- junioren en junioren.

Als eerste kwamen de adspirant-junioren aan de beurt en de volgende resultaten werden geboekt: (jongens tot en met 13 jaar): Junior Ras - Ivan Lampe 19-21, 21-16, 21-9,; Ivan Lampe - Gino Giel 21-13, 21-16; Junior Ras - Gino Giel 21-11, 21-15; Gregory Laclé - Randy Ridderstap 21-12, 21-18; Randy Ridderstap - Giovanni Croes 21-11, 21-9; Gregory Laclé - Giovanni Croes 21-18, 21-5; Roccine Anthony - Gino Croes 21-13, 21-14; Rocky Ras - Gino Croes 21-7, 21-13; Roccine Anthony - Rocky Ras 21-14, 12-21, 21-14; Ryan Ridderstap - Ivo Lindenborg 21-14, 21-8; Mark Croes - Ivo Lindenberg 18-21, 21-18, 21-17; Ryan Ridderstap - Mark Croes 21-16, 21-6.

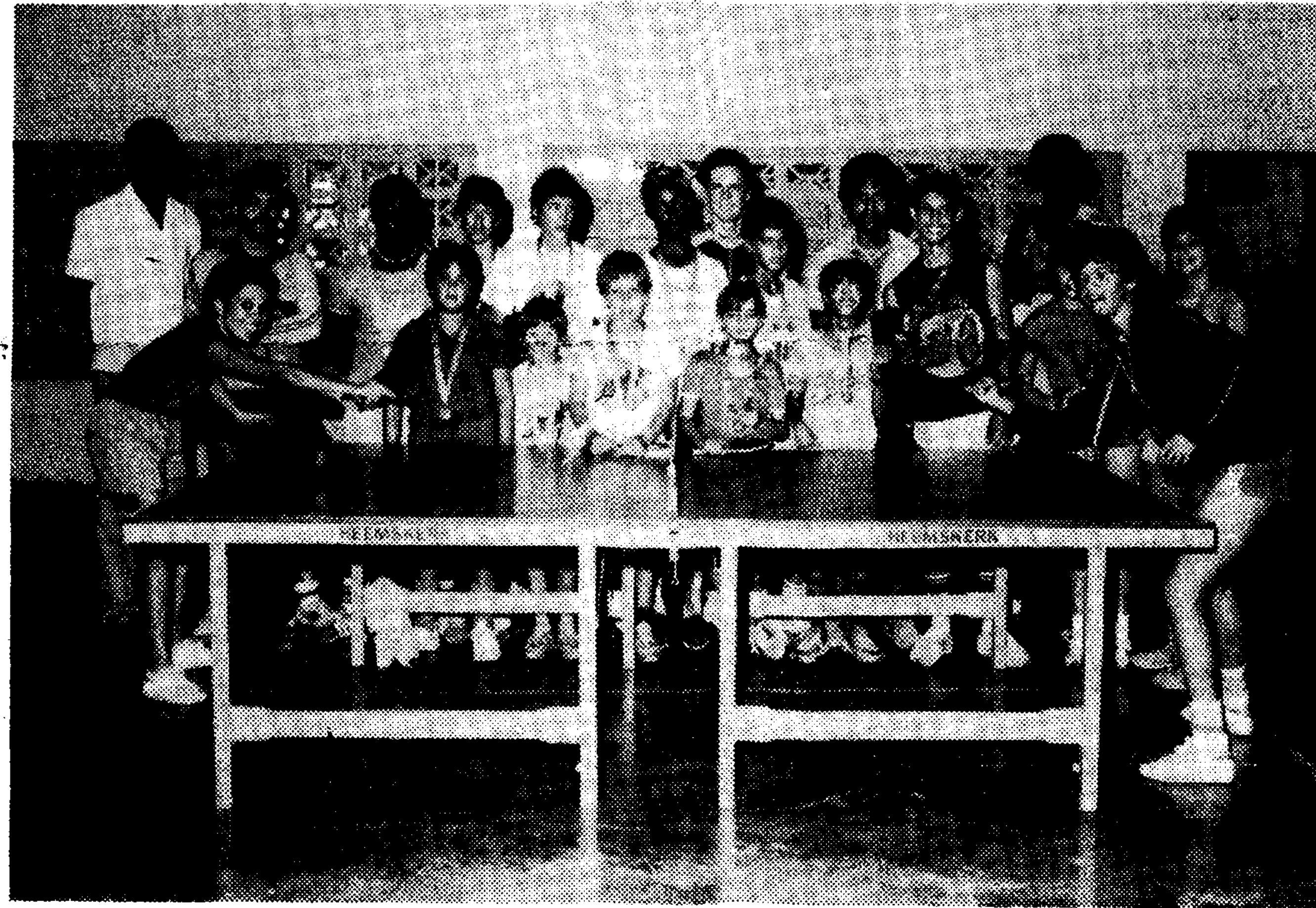
Miesjes: Saskia Croes - Giselle Laclé 21-4, 21-11; Joalla Croes - Antje Dubero 18-21, 24-22, 21-19; Maritza Koolman, Giselle Laclé 21-5, 21-11; Saskia Croes - Maritza Koolman 21-8, 21-12.

De competitie wordt op zondag 10 uur in de Estrellaclub voortgezet met de wedstrijden in de junioren- categorie. Op zondag 9 december worden in de sporthal de semi- finales en finale van de adspirant- junioren gespeeld.

*****

MOSKOU — Moskou komt met een volkomen nieuw aanbod voor overleg, aldus Oostenrijks Buitenland-minister Gratz, waarbij het overleg over middellange-afstands en strategische kernwapens gecombineerd wordt met dat over ruimtewapens. Hij brengt met zijn kanselier Sinowatz een bezoek aan de SU. Bij de ontmoeting Shultz-Gromyko moeten richtlijnen worden opgesteld voor de dialoog Oost-West.

SAN NICOLAS — Een serie spannende wedstrijden was te beleven tijdens het tafeltennistoernooi in het San Nicolas Sportcentrum. De uitslagen vielen als volgt: E-klasse (9-11 jaar): 1. Junior Ras, 2. Rocky Ras, 3. Mark Croes; D-klasse (12-13 jr.): 1. Andy Gomes, 2. Mark Ras, 3. Derrick Christiaans; C-klasse (14-15 jr.): 1. Jerome Wouters, 2. Shannon Rollock, 3. Vincent Henry; B-klasse (16-17 jr.): 1. Alex Baars, 2. Aaron Wernet; A-klasse (18 jr. en ouder): 1. Elgin Nicolaas, 2. Terrence Jandroep, 3. Ricardo Werleman; dames- klasse: 1. Kathleen Gomez, 2. Thais Kappel, 3. Saskia Croes. Bij de foto: de winnaars samen met de administrateur van het Sportcentrum, Bill Buckley.



Ook de verrichtingen van Mamede en Kristiansen

Alle wereldrecords atletiek 1984 erkend

CANBERRA — Het bestuur van de Internationale Amateur Atletiek Federatie (IAAF) heeft in Canberra alle wereldrecords uit het seizoen 1984 van een officiele erkenning voorzien. De IAAF bevestigde met nadruk, dat de verrichtingen van de Portugees Mamede op 10 kilometer (27.13,81) en de van de Noorse Kristiansen op de 5000 meter (14.48,98) nu als wereldrecords erkend worden. Tegen beide records waren bezwaren gemaakt. Voor Mamede zou bij zi n snelle 10-kilometerrace op 2 juli in Stockholm illegaal gang gemaakt zijn. Kristiansen had op 28 juni in Oslo met verboden reclame op haar shirt gelopen.

In de besluiten van de IAAF tijdens de bijeenkomst in de Australische hoofdstad neemt de versterking van de ontwikkelingshulp een voorname plaats. Voor 1985 bedraagt die hulp aan de onderontwikkelde atlieklanden nog 150.000 dollar; in 1986 wordt dat bedrag verdubbeld. Over vier jaar zal de financiele steun de grens van 1 miljoen dollar bedragen.

De IAAF vraagt het Internationaal Olympisch Comite (IOC) om een tweede bronzen medaille op de 100 meter horden van Los Angeles. De Francaise Michele Chardonnet eindigde bij de Zomerspelen in dezelfde ti d (13,06 seconden) als de Amerikaanse bronzen-medaillewinnares Kim Turner. Aanvankelijk werd Chardonnet zelfs aangewezen als de nummer drie. Later zakte ze naar plaats vier. Een nieuwe beoordeling door de in Canberra aanwezige aankomstjury van Los Angeles maakte dit weekeinde duidelijk, dat Turner en Chardonnet gelijk over de finish zijn gegaan. Beiden hebben recht op brons, aldus de IAAF.

DOPINGGEVALLEN

In de tijdens de Spelen ontdekte dopinggevallen spreekt de IAAF pas een straf uit, wanneer de federatie de officiele gegevens over Orlando, Hasteinsson, Verouli en Vainio binnen heeft. De laatste weigert overigens nog steeds zijn op de tien kilometer veroverde zilveren medaille terug te geven aan het IOC. De tweede editie van de indoor-wereldspelen zullen in 1987 worden gehouden in de Verenigde Staten. Voor 18 en 19 januari van het nieuwe jaar staat het debuut van de indoor-strijd op het programma, in het sportpaleis Bercy in Parijs.

Galeria Moderna en Burger King vlakbij volleytitel

ORANJESTAD — De A-klasse volleyball- teams Galeria Moderna en Burger King staan nog één stap verwijderd van de Arubaanse titel voor het volleyball- kampioenschap '84. Galeria Moderna en Burger King wonnen hun tweede wedstrijd respectievelijk van Brasil/Coca Cola en Centro di Barrio Noord.

Burger King won met 3-0 van CB Noord, waarbij de setstanden als volgt waren: 15-2, 15-9 en 15-7. De dames van Burger King zijn vastbesloten dit jaar het kampioenschap op hun naam te schrijven en Aruba bij het Antilliaanse kampioenschap te vertegenwoordigen. Dit jaar gebeurt het Antilliaanse kampioenschap op Aruba in het weekeinde van 7-9 december.

Bij de heren versloeg Galeria Moderna de ploeg met 3-0 de ploeg van Brasil/Coca Cola. De sets waren 15-1, 15-8 en 15-5. Zeker is dat Galeria Moderna de Arubaanse titel wil behouden. Men zal dinsdagavond nog sterker uitkomen.

Dinsdagavond worden de finale volleyball- wedstrijden in de Sporthal voortgezet. Om half acht ontmoeten elkaar Burger King en CB Noord en om half negen Galeria Moderna - Brasil/Coca Cola.

ZOEKERTJES

DINSDAGS EN VRIJDAGS
tot 10 woorden
F. 5,50
Elk woord meer
f. 0,25
UITSLUITEND A CONTANT!

TE KOOP AANGEBODEN CURAÇAO

BOUWTERREIN 1110 m2, Jan Thiel Oost, prijs f.38,- per m2, tel.: 75141 na 18.00 uur.

FORD FAIRMONT, automatic, airco, 1980, tel.: 76165.

YAMAHA MOTORFIETS XT500, weinig km, f.2.000,-, tel.: 80610.

KINDERWAGEN, wipstoeltje; 3-zitsbank; ijskast; wasmachine; airco, etc., Kaya Chipi Chipi 8 (Schelpwijk).

BOSTON WHALER, 15 ft., 70 PK bb; Zaanse klok; radio- platenspeler, 2 boxen, Kaya Toni Koentjie 91.

BOSTON WHALER Sport 15 + Johnson 75 EPT + trailer, 2 tanks etc., praktisch nieuw, f.14.000,-, tel.: 79627.

WEGENS OVERCOMPLEET: Plymouth Volare Stationwagon '79, full equipped, goed voor bus of taxi, tel.: 615875.

1 ARA (GUACAMAYO) f.450,-; 1 Ara- kooi 1.70 h. + 1.20 br. f.200,-; 1 ras [illegible], 3 mnd., goede waakhond f.400,-, tel.: [illegible].

BOEKEN EN platen, 3 voor f.10,-; kunstschilders- artikelen; [illegible] computer met instructie, cassette en [illegible], naaimachine Husqvarna 2000 f.300,-; airco f.250,-; video Zenith + 19 inch. color tv f.1.000,-; wasmachine heavy duty f.600,-; 21 cu.ft. koelkast no- frost f.600,-; eethoek f.200,-; tweepersoons- bed 1.80x2.00 f.250,-; kasten f.50,-; rubberboot Caravelle 56 met peddels en pomp (nieuw f.475,-) voor f.200,- en nog veel meer, Cabinasweg 24, tel.: 44527 na 5 uur.

MONTE CARLO, automatic, stand 62.000, AM/FM stereo, in zeer goede staat, f.4.000,-; Lada Niva 1981, f.2.500,-, Cabinasweg 24, tel.: 44527 na 5 uur.

DAIHATSU CHARADE mei 1980; Subaru SRX 1600 nov. 1980; portable zw/w tv f.150,-; 2 gietijzeren barkrukken à f.25,-; koelkast 1 jr. oud f.550,-; 3 zitsbank, ribfluweel f.75,-; wandmeubel f.150,-; gasstel, 3 pits, f.35,-; 1 pers. matras f.40,-, tel.: 612698.

2-PERS. DUBBELDAKS tent met vaste bodem ; zw/wit tv, 19" met binnen- antenne + earphones; grasrol- machine; gloednieuwe gordijnen; crocketspel; electrische haarkrultang; walkman; tassen; huishoudelijke artikelen; speelgoed etc., tel.: 440[illegible] Amalia [illegible]laan 1.

[illegible] f.700,- [illegible] tel.: [illegible]71.

1 IJSKAST GENERAL Electric [illegible] holtsweg 60.

JEEP RENEGADE 1984, [illegible] metallic, fully equipped + airco, zo goed als nieuw, f.16.000,-, tel.: [illegible] 6 uur 's avonds.

EEN HI. FI stereoset merk Marantz, tuner, amplifier 47 W per channel, turntable, cassettedeck, 2 boxen à 100 W, prijs f.1.200,-, tel.: 673377 na 6 uur 's avonds.

CELICA LIFTBACK 1982, prijs f.10.500,-, fin. mogelijk, tel.: 81723.

BROMMER SUZUKI RM80- (cross), splinternieuw, tel.: 76489.

TOYOTA CRESSIDA Stationcar 1980, tel.: 673668 na 6 uur.

TW[illegible] met ruitjespanee, f.25,-, Louise de Colignylaan 24.

TORNADO FUNBOARD f.700,-; nieuwe funboard- zeilen 4.5. en 5 m2 o.a. fully battened; nieuw professioneel cassettedeck Akai f.350,-, tel.: 613600 tst. 180 of 675832.

TE KOOP GEVRAAGD CURAÇAO

HUIS TOT f.100.000,-, ouder huis geen bezwaar, tel.: 84736.

KINDERTUIG VOOR surfplank, mevr. Torres, Abrahamsz 161, tel.: 671298.

MIDDELGROTE KLM- kennel, tel.: 75116.

BOUWTERREIN ±800 m2, omgeving Zeelandia, Groot Davelaar, Cerito, Janwé, Dominguito. Aanbiedingen tel.: 615658, Sta. Rosa.

TE HUUR AANGEBODEN CURAÇAO

RUIME FLAT, ook geschikt voor echtpaar. Inlichtingen tel.: 54556.

GEDEELTELIJK GEMEUBILEERDE hooggelegen woning te Santa Rosa met uitzicht op een groot gedeelte van Curaçao, goede en zeer rustige buurt. Ind. o.a. 2 slaapkamers annex badkamer, overdekte voor- en zijporch, veel [illegible]. Oplevering in jan. 1985, f.1.200,- per maand, 1 (één) jaar vooruitbetaling, tel.: 673377 na 6 uur 's avonds.,

TE HUUR GEVRAAGD CURAÇAO

NED. GEZIN, 2 personen, zoekt gemeubileerde of gedeeltelijke gemeubileerde huurwoning in een zeer nette omgeving, tel.: 82920.

[illegible] CURAÇAO

U DOET toch ook mee met Camerama? Mist U ook nog sommige nummers? Schrijf eens naar Lucky Chain, Caicosweg 16, met een opgave van Uw naam, adres, telefoon en de ontbrekende nummers. Misschien kunnen wij helpen.

GEVRAAGD OPPASHUIS/appartement van 20 dec. tot 5 jan. voor Nederlands echtpaar, tel.: 672265.

[illegible]

HUIS, Bruynewijk 50, tel.: 41089.

FORD FIESTA 1979; stereo [illegible] at 4.

WEGENS VERTREK: Toyota Starlet; Ford Gran Torino; modern [illegible] color tv; Technics stereo- toren 2x70 W; wasmachine + dryer; zeilboot Hobiecat; [illegible] na 5 uur: [illegible]41971.

AIRCO'S t.e.a.b. Cumané 2.

T.E.A.B. COMPLETE babykamer; 2-persoonsbed; bruine [illegible] meter, Sta. Helenastraat 26, tel.: 32579.

TOYOTA COROLLA 1982; in [illegible], Bung. 318, tel.: [illegible]

[illegible]

RUIM GEMEUBILEERD appartement, rustige omgeving, tel.: [illegible]

[illegible]

[illegible] GEMEUBILEERD HUIS, [illegible]k gemeubileerd, 3 slaapkamers, tel.: 32469 na 6 uur.

BONAIRE AGENDA

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(openingstijden voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00 / 14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(openingstijden voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: elke tweede vrijdag van de maand - Hotel Bonaire.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00 / 14.00-15.30 uur loketten geopend.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk: dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30-19.00 uur.
Coromotokerk Antriol: dagelijks 19.30 uur, zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon: dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENVERZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Noord Salinja z/n.

Ondanks fiat Arbeidszaken toch beslaglegging op machines

Deining rond sluiting Saba Ranger door optreden raadslid Levenstone

SABA — Zaterdagmorgen was er op Saba heel wat verwarring rond de sluiting van de lederfabriek Saba Ranger (SR) N.V. Die morgen arriveerde namelijk een gerechts- deurswaarder Karl Arndell van St. Maarten bij mevr. Ruth Hassell, manager van Saba Ranger. Zijn taak was om beslag te leggen op de roerende goederen met name de machines van Saba Ranger. Dit alles zeer tot verbazing van de manager en de heer Springer, vice president die de afgelopen twee weken op Saba verbleef om zorg te dragen voor de verscheping van de voorraad en machines naar een container op St. Maarten, vanwaar deze midden december naar New York gestuurd zouden worden. De heer Springer stond erop zelf de fabriek te sluiten daar hij in Amerika voornamelijk belast was met Saba Ranger en het als zijn taak zag dit project te beëindigen bij gebrek aan verkoop van de produkten van SR in Amerika zoals al eerder in de Amigoe vermeld werd. Hij zoekt nu zelf ook een andere baan en moet in verband daarmee zo snel mogelijk weer terug naar Amerika. Voor hij naar Saba kwam bezocht hij in St. Maarten een advocaat om zich te laten adviseren over de sluiting; het meest eenvoudige bleek een regeling met de werknemers te treffen. Dit alles maakte hij woensdag 13 november bekend aan de werknemers en donderdag werd een brief door hen getekend waarin de eisen van de werknemers ingewilligd werden met betrekking tot de compensatie, in totaal nu zo tussen de 3 en 4 maanden loon afhankelijk van de tijd welke men voor het bedrijf werkzaam was. In de brief stond tevens vermeld dat zoals het ook mondeling overeengekomen was, het loon in maandelijkse termijnen betaald zou worden en de Cessantia eind november, daar het voor de eigenaar in Amerika anders een grote som ineens zou zijn.

Diezelfde woensdag 13 nov. werd ook al begonnen met inpakken van materialen voor verscheping naar Amerika. Alles leek dus in orde tot eilandsraadslid I. Levenstone zich ermee bemoeide. Hij dreigde de heer Springer met het in beslag laten nemen van de roerende goederen wanneer deze niet meteen het totale bedrag, nog aan de werknemers schuldig betaalde. Dit alles kwam al zeer vreemd over, daar de heer Springer zich niet bewust was geweest van dit wantrouwen.

Aan de andere kant kon hij zich het probleem voorstellen. De dreiging vond hij echter typisch en hij kon de heer Levenstone ook niet plaatsen. Dus hij besloot contact op te nemen met alle leden van het Bestuurscollege. De gezaghebber was op vakantie maar de gedeputeerden Granger en Hassell verzekerden Saba Ranger dat de heer Levenstone dat niet kon doen en dat zij het ermee eens waren dat als op dit punt onzekerheid bestond dit met het Bestuurscollege besproken zou moeten worden als officiele instantie. Dit gebeurde maandagmorgen de 19e nov. toen ged Hassell naar de fabriek kwam en de heer Springer verzekerde dat het voldoende zou zijn wanneer de eigenaar van Saba Ranger en ook van de fabriek Trafalgar Ltd., in Amerika een telex- boodschap zou sturen waarin hij zich persoonlijk garant zou stellen voor het betalen van de compensatie zoals in de overeenkomst vermeld. De telex- boodschap zou gericht zijn aan het Bestuurscollege en een zelfde aan de manager die copieën aan de werknemers zou sturen. De volgende dag arriveerde de telex-boodschap en dit leek dus in alle tevredenheid te zijn opgelost.

Woensdag kwam de heer I. Levenstone met de heer Trump, de direkteur van het Departement Arbeidszaken te Sint Maarten. Deze wilde de overeenkomst bekijken i.v.m. geldigheid voor de wet. Daar bleek de overeenkomst ruimschoots aan te voldoen, behalve de Cessantia bleek verouderd. Deze informatie had de manager sept. '83 op een Seminar van de VS op Saba gehad en andere cursisten hebben dezelfde informatie. Er werd dus afgesproken dat de Cessantia aangepast zou worden aan de huidige wet. Ook de garantie- telex- boodschap heeft de heer Trump gelezen en net als het Bestuurscollege leek hem dit voldoende. Alles leek dus weer in orde.

Er werd vervoer naar de container op STM geregeld en zaterdag dus zou het laden van de boot beginnen. Tot het moment waarop de deurwaarder verscheen om de roerende goederen van Saba Ranger in beslag te nemen. Onder aanvoering van de heer I Levenstone hadden de werknemers, de manager uitgezonderd, dit aangevraagd bij de advocaat A. Richardson op Sint Maarten omdat "hun ter ore was gekomen dat Saba Ranger bezig was haar machines in te pakken en te vervoeren naar elders en zij dan vreesden geen verhaal meer te kunnen maken.

Deze reden is vreemd daar alle werknemers 14 nov. al op de hoogte waren van het feit dat de heer Springer er was om onder meer alle spullen weer naar Amerika terug te sturen. Het was de taak van diverse mensen die dag om materialen in te pakken en gereed te maken voor verzending. Voordat de overeenkomst getekend werd was iedereen, een persoon die op vakantie was uitgezonderd, op de hoogte van het spoedige vertrek van de roerende goederen in de fabriek.

De heer Springer vraagt zich dus af wat voor wetten de overheid van de Nederlandse Antillen hanteert. Nadat hij dus een getekende overeenkomst heeft, goedgekeurd door het departement van Arbeidszaken kan hier blijkbaar zomaar overheengewalst worden. Zo heeft een buitenlandse investeerder totaal geen houvast. Op het kantoor van Saba Ranger kwamen vervolgens de heren Arndell, Springer, ged V. Hassell de manager en twee getuigen bij elkaar. Daar de heer Springer nodig weg moest naar Amerika en alles al geregeld was met de boot, werd overeengekomen, via advocaat Richardson dat de spullen wel naar Sint Maarten verscheept en in de container geladen zouden worden, waarna deze daar in beslag genomen en verzegeld zouden worden. Daarna zal dit verder uitgezocht moeten worden. Het is n.l. ook nog de vraag of alle werknemers inderdaad voor deze onderneming waren.

De heer Levenstone liet desgevraagd een papiertje zien waarop de namen van de werknemers geschreven waren, niemand had getekend. De volgende ochtend werd inderdaad de manager opgebeld door een werkneemster die zei niets ermee te maken te hebben. Zij had de heer Levenstone helemaal niet gevraagd haar te representeren en zij was niet bewust dat ook haar naam op het bevel van inbeslagname stond als verzoekster, zij was het hier niet mee eens.

Saba Ranger neemt nu ook een advocaat in de arm en het is dus afwachten wat hieruit voortkomt, maar het is zeker dat dit soort praktijken niet alleen voor de naam van Saba maar voor de hele Antillen nadelige gevolgen heeft ivm het aantrekken van de zo broodnodige industrie. Politieke stabiliteit en duidelijke wetgeving zijn conditio sine qua non voor het vestigen van een bedrijf. Het is te hopen dat de overheid zich bezint op maatregelen waardoor dit soort onverkwikkelijke situaties in de toekomst voorkomen kunnen worden en wat meer aandacht voor de problemen van buitenlandse investeerders heeft. De heer Springer benadrukt dat hij altijd in goed vertrouwen heeft onderhandeld en alles heeft gedaan om alles goed te laten verlopen.

Voorlopig is hij diep teleurgesteld.

Schuld lage prijzen ligt bij vorig BC

BC wil voorstel tot prijsverhoging vis

KRALENDIJK — Nadat de overheid de maximum prijzen voor de visverkoop had bekend gemaakt, is er van diverse zijden gereageerd dat deze prijzen onrechtvaardig, ouderwets en niet juist zijn. Volgens het BC echter zijn deze prijzen vastgesteld op 18 juli 1980 door de Centrale regering. Het is de afdeling Economische Zaken (EZ) die geattendeerd heeft op de prijzen die nog steeds dienen te gelden.

De reacties die binnenkwamen wezen er ook op, dat de vis op Curaçao tegen hoge prijzen verkocht mocht worden, maar niet uit het oog verloren mag worden, dat het BC van Curaçao in 1982 aan de regering verzocht om de prijzen te mogen verhogen, hetgeen dan ook inderdaad werd toegestaan. Deze beslissing echter was verder van geen enkele invloed op de prijzen van Bonaire, daar het BC daar ook in het geheel niet om had verzocht. Dat is dan ook de reden dat er verschillende prijzen voor dezelfde vissoorten bestaan op Curaçao en Bonaire, die helaas voor de vissers van het Flamingo eiland nadelig zijn uitgevallen. EZ heeft vervolgens het BC verzocht de nog steeds geldende prijzen van 1980 bekend te maken en ter publicatie op te hangen bij het vis- afslaggebouwtje. Deze bekendmaking valt dus geheel onder de Centrale regering en het BC heeft met de bepaling van de prijs als zodanig niets te maken.

In het verleden is er tussen gezaghebber A.R.W. Sint Jago en de lokale vissers reeds een gesprek geweest en daarbij werd duidelijk, dat de Centrale regering plannen had om de prijsbepaling van de vis te laten vervallen. Tot op heden is daar echter nog niets van gekomen. Uit de woorden van gezaghebber Sint Jago werd toen echter wel begrepen, dat de lokale vissers zelf hun prijzen konden bepalen. Dat dit onjuist was, blijkt nu wel uit de publicatie van de officiele prijzen zoals Economische Zaken die heeft medegedeeld. Overigens was er bij de bepalingen van 1980 al een zeker prijsverschil tussen Curaçao en Bonaire; het prijsverschil werd groter in januari 1982 toen Curaçao de prijzen mocht verhogen.

Om te voorkomen, dat de lokale vissers nu hun vis naar Curaçao zullen brengen omdat [illegible] kunnen worden, heeft het huidige BC aan de dienst LVV opdracht gegeven na te gaan in hoeverre zo spoedig mogelijk de prijzen opnieuw bepaald kunnen worden door de Centrale regering waarbij dan rekening gehouden kan worden met de hoog gestegen kosten van benzine en motoronderdelen. Het BC ontkent ten enemale invloed gehad te hebben op de prijsbepaling en stelt dat het vorige BC gedurende meer dan drie jaar verzuimd heeft om een prijswijziging voor te stellen.

DE DIENST LVV maakt bekend dat de dierenarts dr Iris de Jong op zaterdag 1 december op Bonaire aanwezig zal zijn waar zij vanaf 9 uur 's morgens consult houdt in het gebouw van de Hygienische dienst. Vanaf 16.00 uur zal de arts niet meer opereren maar uitsluitend andere gevallen behandelen. Men gelieve contact op te nemen met Rasvall (tel.: 8437.).

Informatie over Pensioenfonds

KRALENDIJK — De afdeling Onderwijs van het eilandgebied maakt bekend dat op vrijdag 7 december voor de leerkrachten inlichtingen verstrekt zullen worden over pensioen. De informatie begint om half drie. Op dezelfde dag om half vijf zal er eenzelfde informatie worden gegeven voor de ambtenaren. Een en ander gebeurt in de SGB. De inlichtingen zullen worden verstrekt door de heren Ph. Römer en E. Hanst van het Pensioenfonds [illegible].

Taken verdeeld in SGB-oudercommissie

KRALENDIJK — De onlangs gekozen oudercommissie van de Scholengemeenschap Bonaire (SGB) heeft de taken in deze commissie verdeeld. Als voorzitter werd gekozen de heer Patricio Thomas, terwijl Marelva Soliana zijn plaats- vervangster zal zijn. Eerste en tweede secretaresse zijn Geraldine Dammers en Corry Saley. Eerste en tweede penning- meester Violeta Rosario en Thea Booi terwijl als commissaris Altagracia Mercera werd benoemd. Het ligt voorts in de bedoeling dat voor elke afdeling van de SGB een sub- commissie in het leven wordt geroepen die dan telkens uit drie ouders zal bestaan. De sectie vertegenwoordigers zijn voor Havo Marelva Soliano, voor Mavo Geraldine Dammers, voor LTO Corry Saley en voor LHNO Altagracia Mercera.

Cruiseschip voor ongeveer 129 toeristen

Splinternieuwe Seagoddes op bezoek op St Maarten

PHILIPSBURG — Vrijdag 23 november bracht het cruiseschip Seagoddes I een bezoek aan Sint Maarten. Dit zeer luxueuze schip lag afgemeerd in Simpsonbaai. Opvallend daar alle andere cruiseboten normaliter in de Grote Baai, nabij Philipsburg, voor anker liggen.

Dit 310 voet lange schip werd begin dit jaar in Oostenrijk gebouwd. Het staat geregistreerd in Noorwegen. De Seagoddes I telt 6 dekken en biedt ruimte voor ongeveer 110 passagiers met 57 dubbele cabines. De cabines zijn alle ingericht met tv, radio, stereo, badkamer en kitchenette. Aan boord zijn bars, restaurants en bibliotheek en casino, sauna, bewegins- therapiefaciliteiten en een zwembad. Ook is een klein hospitaal ingericht. Medische hulp wordt geboden door een arts en een verpleegster.

De diepgang van de Seagoddes I is ongeveer 10 voet. Dat heeft het grote voordeel dat in redelijk ondiep water afgemeerd kan worden. De bemanning bestaat uit 74 Europeanen.

De éénweek durende cruise heette dit keer een golf- tenniscruise. Een maatschappij uit California heeft de boot een week gecharterd. Totaal waren 120 passagiers aanwezig, [illegible] afkomstig uit California en werkzaam voor de maatschappij. Vanuit California is men via Miami naar Saint Croix gevlogen, alwaar de golf- tenniscruise aanving. Gedurende de week werden 1-dags- bezoeken afgelegd aan St. Croix, St. Thomas, St. John, Puerto Rico, Dominicaanse Republiek. Op Sint Maarten maakten veel passagiers van de gelegenheid gebruik om op het terrein van Sheraton Mullet Bay Hotel een partij te golven en/of tennissen. Gedurende 4-5 maanden zal dit luxe cruiseschip cruises ondernemen in het Caribisch gebied, van maart - oktober zal het een route varen in het Middellands Zee- gebied.

Dit 'kleine' cruiseschip zal naar alle waarschijnlijkheid Sint Maarten iedere 2 weken 1 dag aandoen. Eenzelfde cruiseboot, de Seagoddes II, zal eveneens met cruises beginnen begin volgend jaar. Behalve Zuidamerikaanse cruises zal ook in het Caribisch gebied worden geopereerd.

Voorzichtigheid op zijn plaats

Wout: toekomst van Bopec is minder rooskleurig dan lijkt

KRALENDIJK — Fractievoorzitter van de UPB in de eilandsraad Humphry Wout waarschuwt ervoor geen valse verwachtingen te koesteren over de mogelijke toekomst van de Bopec. Hetgeen zich nu in de wereld van de petroleum afspeelt, zal ook zijn invloed hebben op de raffinaderijen in het Caribisch gebied, waar nu reeds vele bedrijven zijn gesloten. Deze opmerking van Wout staat vrijwel lijnrecht tegenover de optimistische geluiden van de fractie- voorzitter van de PDB Jopie Abraham.

De algemeen adviseur van het BC immers had reeds tijdens zijn toespraak in de raads- vergadering opgemerkt, dat het tot tevredenheid stemde, dat gezien de sluiting van de Lago op Aruba en de moeilijkheden rond de Shell Curaçao de Bopec juist de activiteiten gaat vergroten door het in het bedrijf stellen van een mini raffinaderij. Wout weidde tijdens de raads- vergadering uit over de wereld van de petroleum, waar ook Bonaire enkele jaren geleden een plaatsje op de kaart kreeg toen er een terminal voor ruwe olie werd gevestigd. Dit was zeer belangrijk, waardoor er een duidelijk onderscheid is ontstaan ten aanzien van Bonaire voor de komst van de Bopec en Bonaire daarna.

In oorsprong werd bij de Bopec olie opgeslagen die afkomstig was van Arabische en Afrikaanse landen; deze olie werd dan later in kleinere tankers doorgevoerd naar de Amerikaanse oostkust. De oliemarkt kreeg echter een aanzienlijke klap toen Libie besloot de oliegiganten te nationaliseren hetgeen de prijzen van ruwe olie zeer sterk deed stijgen. Het duurde niet al te lang of de Arabische oliestaten volgden het voorbeeld van Libies president Ghaddafi en 1973 werd duidelijk de eerste crisis in de oliewereld, aldus raadslid Wout. Al direct werd ook de invloed daarvan merkbaar in de regio en dienden een aantal raffinaderijen te sluiten, hetgeen volgens Wout dus niet speciaal een Antilliaans probleem is. In dit verband wijst Wout er dan ook op, zeer voorzichtig te zijn met verwachtings- volle uitlatingen over de Bopec, waardoor valse verwachtingen gewekt worden.

Er mag niet te vroeg gejuicht worden, aldus Wout; we moeten wel optimistisch blijven maar in ieder geval niet de indruk wekken dat er geen vuiltje aan de lucht is. De cijfers maken immers volledig duidelijk dat het niet goed gaat met de terminals en dat is dan ook de reden dat Bopec heeft verzocht om een mini raffinaderij te starten en de produkten daarvan zullen bestemd zijn voor Europa. Juist daar, aldus Humphry Wout zal alle voorzichtigheid betracht moeten worden, want juist de Europese landen als Engeland en Noorwegen hebben de paniek gezaaid door de prijsverlaging met anderhalf tot twee dollar per vat.

Daarom, aldus Wout, schudt de OPEC op de grondvesten, want noch Engeland noch Noorwegen maken deel uit van de OPEC, maar deze beide landen die hun olie winnen in de Noordzee zullen hun productie van deze goede kwaliteit olie gaan verhogen. Zelfs Nederland zal binnen afzienbare tijd Noordzee olie exploiteren, aldus Wout en deze feiten dienen ons uiterst voorzichtig te maken hetgeen de uitvoer van olie naar Europa betreft en de toekomst die daarbij is weggelegd voor de Bopec.

A fayesé:

CALIXTO JOSE CESAR JOZEFA

Miñor konosí komo: Oswé òf Hose

Na nòmber di:

Su Esposa:	Sra. Vda. Elsie (Baby) Jozefa-Neumann
Su yunan:	Willem Pieter i Edith Jozefa-Salinda Jan Hendrik Jozefa Elsa Maria Maduro Jyunan
Su rumannan:	Jozefa (Budu) i Emiliano Schotborgh-Jozefa Lelia i Jessy Broos-Jozefa Herbert i Gloria Jozefa-Streedels Ida Francisca
Su suegra:	Sra. Vda. Celina Neumann
Su kuñanan i swanan:	George i Bertha Neumann-Perez Sra. Vda. Ana Merced-Neumann Roy i Edith Neumann-Cohen Angel i Martha Neumann-Rovira Sra. Vda. Elka Neumann-Koster
Su tantanan:	Johanita i Marina Hernandez
Su sobrinanan:	Humphrey Jozefa-Julia i famia Claire Buckhoudt-Jozefa i famia Lenny Jozefa Doy Schotborgh-da Costa Gomez i famia Emiliano Schotborgh-Ehren (na Hulanda) Julio Schotborgh-Davelaar i famia Roberto Schotborgh-Merdan i famia Mirelva Schotborgh Elaine Abraham-Broos i famia George Broos-Kroon i famia Virgine i Heribert Jozefa Maria Laurens-Chaclin i famia
Tur su primonan:	Famianan Tecla. Sra. Vda. Gloria Hortencia-Nivillac Edmée van Breet-Maduro Floria Salcedo.

Eddy Broos -Delfincio Hernandez i Virginia Streedels.

Nos ta invitá tur amigu i konosir na akto di entiero kual lo tuma lugá djárason 28 di novèmber 1984 saliendo for di Posada Funebre El Tributo na Otrabanda pa 4'or di atardi pa Santana Katóliko na Roodeweg.

Ta risibí bishita di kondolensha for di 1'or di merdia.

Promer ku entiero lo tin un Santu Sakrifisio di misa na Misa di Santa Familia.

Despues di entiero no ta risibi bishita di kondolensha na kas.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP DINSDAG 27 NOVEMBER 1984 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.335	1.355	1.375
PND STERLING	2.09	2.145	2.205
NED GLD	51.09	51.87	52.01
BOLIVAR			
ZW FRANKS	70.98	71.00	71.80
FR FRANKS	17.78	18.86	19.58
DUITSE MARK	57.79	58.51	59.31
SUR GLD		100.07	102.59
IT LIRE	0.62	0.92	0.96

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 27 NOVEMBER 1984 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	99.74
13.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	110.70
12.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1986	105.31
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	109.93
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	102.58

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 9.84%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

VATICAANSTAD — Het Beagle-akkoord wordt donderdag 20 november in Rome ondertekend door de ministers van Buitenlandse zaken van Chili en Argentinie. Zo heeft het Vaticaan meegedeeld, dat dit conflict bemiddelde.

EILANDGEBIED CURAÇAO

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao maakt bekend dat Playa Kalki Resorts N.V. een verzoekschrift bij het Bestuurscollege heeft ingediend ter verkrijging ingevolge de Vergunningslandsverordening 1963 (P.B. 1963 no. 28) van een **koffiehuis- en restaurantvergunning "A"** voor het perceel Bar-restaurant "Playa Forti" te Westpunt zonder nummer, alhier, alsmede toestemming:

— **ex artikel 47 lid 4 tot een later sluitingsuur;**
— **ex artikel 52 om muziek, vertoningen of andere verrichtingen ten vermake van het publiek te maken, te geven of toe te laten, of gelegenheid tot dansen te geven of dansen toe te laten en**
— **ex artikel 53 lid 1 om vrouwelijk personeel te laten bedienen in bovengenoemd perceel.**

Dit verzoekschrift en bijlage liggen vanaf de dag na deze bekendmaking gedurende veertien dagen ter visie op het Centraal Bestuurskantoor, Concordiastraat no. 24, bij de afdeling Algemene- en Juridische Zaken, gedurende welk tijdvak een ieder het recht heeft schriftelijk zijn bezwaren tegen het verlenen van bovengenoemde vergunningen en toestemming kenbaar te maken.

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao,
De Gezaghebber, R.A. Casseres. De Secretaris, mr. E.A. Vlieg.

EILANDGEBIED CURAÇAO

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao maakt bekend dat Rosa Narcisa Rijnschot een verzoekschrift bij het Bestuurscollege heeft ingediend ter verkrijging ingevolge de Vergunningslandsverordening 1963 (P.B. 1963 no. 28) van een **slijtvergunning** voor het perceel, gelegen aan de

Roodeweg no. 184,

alhier.

Dit verzoekschrift en bijlage liggen vanaf de dag na deze bekendmaking gedurende veertien dagen ter visie op het Centraal Bestuurskantoor, Concordiastraat no. 24, bij de afdeling Algemene- en Juridische Zaken, gedurende welk tijdvak een ieder het recht heeft schriftelijk zijn bezwaren tegen het verlenen van bovengenoemde vergunning kenbaar te maken.

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao,
De Gezaghebber, R.A. Casseres. De Secretaris, mr. E.A. Vlieg.